



TOGETHER WE BUILD THE WORLD

Casseforme per pareti

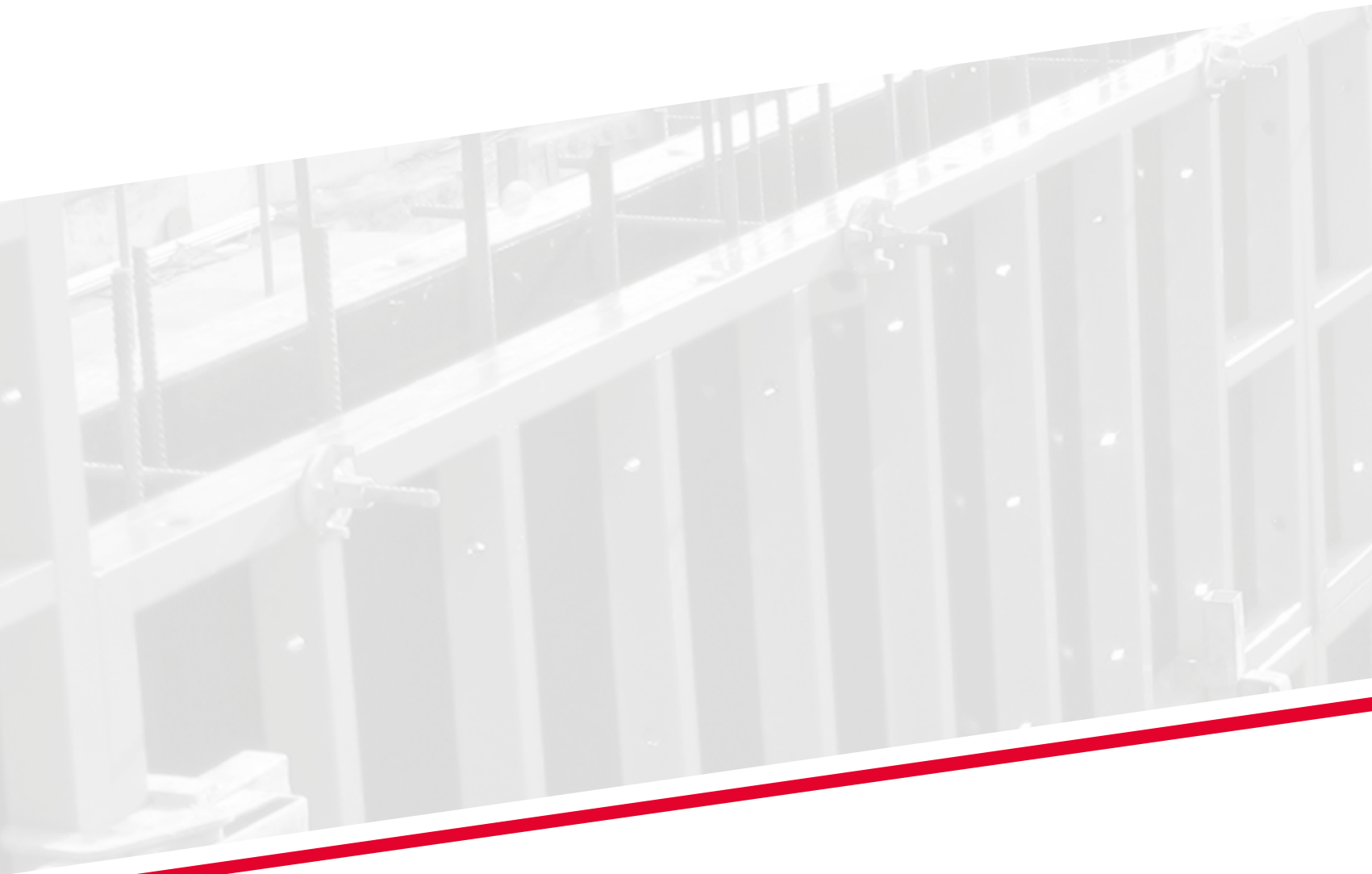
Wall formwork
Encofrados para paredes
Coffrages pour murs



MODULO S120

MODULO S120
MÒDULO S120
MODULE S120





MODULO S120 (FINE SERIE)

MODULO S120 (END OF SERIES)

MÒDULO S120 (FIN DE SERIE)

MODULE S120 (FIN DE SÉRIE)

ACCIAIO | STEEL | ACERO | ACIER

04 MODULO 3000 S120 H3000
H3000

06 MODULO 3000 S120 H1500
H1500

07 MODULO 2700 S120 H2700
H2700

08 MODULO 2700 S120 H1350
H1350

ALLUMINIO | ALUMINIUM | ALUMINIO | ALUMINIUM

10 MODULO 2700AL/S120
H2700

ACCESSORI | ACCESSORIES | ACCESORIOS | ACCESSOIRES

12 ELEMENTI
COMPONENTS
ELEMENTOS
ÉLÉMENTS

15 ACCESSORI DI COLLEGAMENTO
CONNECTION ACCESSORIES
ACCESORIOS DE CONEXIÓN
ACCESSOIRES DE CONNEXION

23 ACCESSORI COMUNI
CASSEFORME PER PARETI
COMMUNAL ACCESSORIES FOR WALL SYSTEM
ACCESORIOS GAMA DE SISTEMA DE PARED COMÚN
ACCESSOIRES GAMME DE SYSTÈMES DE MUR COMMUN



La struttura metallica profilo 12 cm (4" ^{23/32}), di colore giallo, consente di realizzare pareti per edifici residenziali ed industriali. I casseri, assemblati tra loro in senso verticale oppure orizzontale, si adeguano alle molteplici esigenze costruttive garantendo sempre buone prestazioni.

A parità di profilo i casseri del modulo in acciaio possono essere abbinati con gli stessi del modulo in alluminio mediante accessori di giunzione quali morsetto allineatore o spina e cuneo.

The yellow metallic structure with 12 cm (4" ^{23/32}) section enables to realize walls for residential and industrial buildings. Moulds, reciprocally assembled vertically or horizontally, suit to the different building requirements and ensure good performance at the same time.

With the same section, the steel module moulds can be combined with the aluminum module ones by joining accessories such as the aligning clamp or pin and wedge.

La estructura metálica de perfil de 12 cm (4" ^{23/32}), de color amarillo, permite realizar paredes para edificios residenciales e industriales. Los casetones, ensamblados entre sí en sentido vertical u horizontal, se adaptan a múltiples necesidades constructivas garantizando siempre buenas prestaciones.

Con el mismo perfil, los casetones del módulo de acero pueden combinarse con los del módulo de aluminio mediante accesorios de unión como la mordaza alineadora o clavija y cuña.

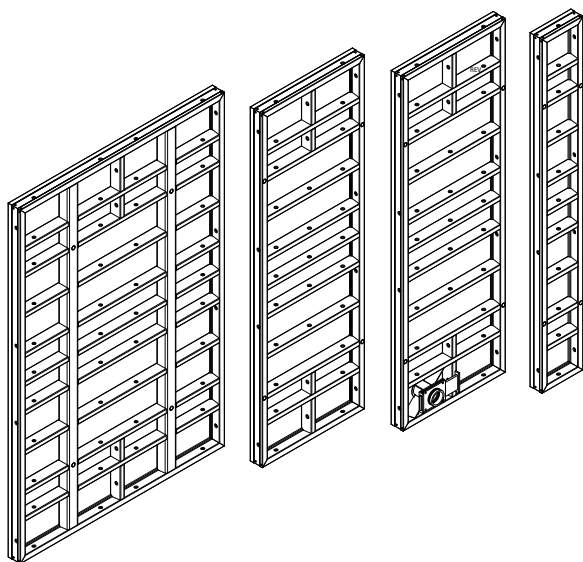
La structure métallique jaune de 12 cm (4" ^{23/32}) de profil permet de réaliser des parois pour des édifices résidentiels et industriels. Les cadres assemblés entre eux, verticalement ou horizontalement, s'adaptent aux multiples exigences de construction pour des résultats toujours satisfaisants.

Avec le même type de profil, les cadres du module en acier peuvent être associés aux cadres du module en aluminium avec des accessoires permettant de réaliser l'assemblage comme l'étau à aligner ou la broche et la cale.





MODULO 3000 S120 H3000 | MODULO 3000/S120 H3000 | MÒDULO 3000/S120 H3000 | MODULE 3000/S120 H3000



Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m² sq ft	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Area sq.	Weight
Medida	Codigo n°	Aera	Peso
Dimensions	Code n°	Surface	Poids
3000x2000x120 9' 10" 7/64x6' 6" 47/64x4" 23/32	30020012F	6,00 64.58	388,00 855.39
3000x1000x120 9' 10" 7/64x3' 3" 3/8x4" 23/32	30010012F	3,00 32.29	145,00 319.67
*3000x1000x120 9' 10" 7/64x3' 3" 3/8x4" 23/32	7161945	3,00 32.29	158,00 348.33
3000x900x120 9' 10" 7/64x2' 11" 7/16x4" 23/32	30009012F	2,70 29.06	125,00 275.58
3000x800x120 9' 10" 7/64x2' 7" 1/2x4" 23/32	30008012F	2,40 25.83	115,00 253.53
3000x750x120 9' 10" 7/64x2' 5" 17/32x4" 23/32	30007512F	2,25 24.22	112,00 246.92
3000x700x120 9' 10" 7/64x2' 3" 9/16x4" 23/32	30007012F	2,10 22.60	104,00 229.28
3000x650x120 9' 10" 7/64x2' 1" 19/32x4" 23/32	30006512F	1,95 21.00	98,00 216.05
3000x600x120 9' 10" 7/64x1' 11" 5/8x4" 23/32	30006012F	1,80 19.38	95,00 209.44
3000x550x120 9' 10" 7/64x1' 9" 21/32x4" 23/32	30005512F	1,65 17.76	82,00 180.78
3000x500x120 9' 10" 7/64x1' 7" 11/16x4" 23/32	30005012F	1,50 16.15	78,00 171.96
3000x450x120 9' 10" 7/64x1' 5" 23/32x4" 23/32	30004512F	1,35 14.53	74,00 163.14
3000x400x120 9' 10" 7/64x1' 3" 3/4x4" 23/32	30004012F	1,20 12.92	70,00 154.32
*3000x350x120 9' 10" 7/64x1' 1" 25/32x4" 23/32	30003512F	1,05 11.30	68,00 149.91
*3000x300x120 9' 10" 7/64x1' 1" 13/16x4" 23/32	30003012F	0,90 9.69	62,00 136.69
*3000x250x120 9' 10" 7/64x9" 27/32x4" 23/32	30002512F	0,75 8.07	58,00 127.87
3000x200x120 9' 10" 7/64x7" 7/8x4" 23/32	30002012F	0,60 6.46	56,00 123.46

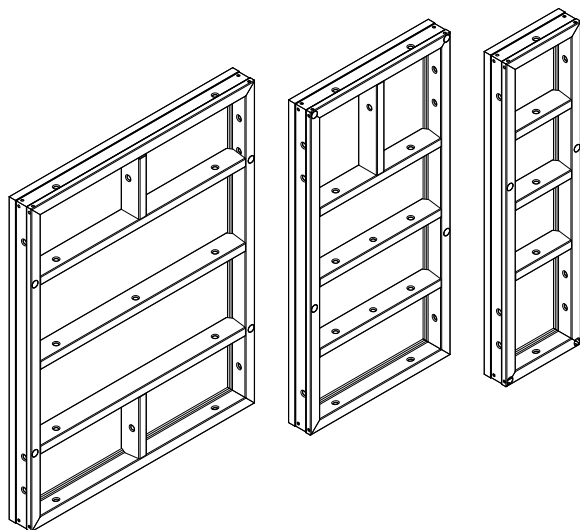
* Materiale disponibile su richiesta
* Goods available on request

* Material disponible bajo petición
* Matériel disponible sur demande



ACCIAIO | STEEL | ACERO | ACIER

MODULO 3000/S120 H1500 | MODULO 3000/S120 H1500 | MÒDULO 3000/S120 H1500 | MODULE 3000/S120 H1500



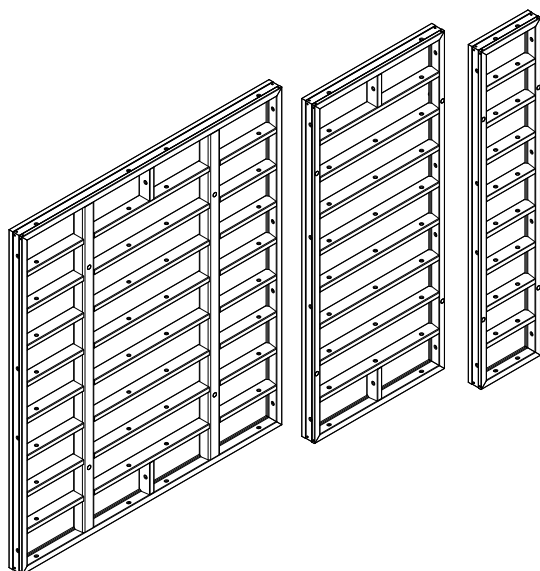
Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m² sq ft	Peso kg lbs
Mis Medida Dimensions	Code n° Codigo n° Code n°	Area sq. Aera Surface	Weight Peso Poids
1500x1000x120 4' 11" 1/16x3' 3" 3/8x4" 23/32	15010012F	1,50 16.15	66,00 145.51
1500x900x120 4' 11" 1/16x2' 11" 7/16x4" 23/32	15009012F	1,35 14.53	60,00 132.28
1500x800x120 4' 11" 1/16x2' 7" 1/2x4" 23/32	15008012F	1,20 12.92	58,00 127.87
1500x750x120 4' 11" 1/16x2' 5" 17/32x4" 23/32	15007512F	1,125 12.11	50,00 110.23
1500x700x120 4' 11" 1/16x2' 3" 9/16x4" 23/32	15007012F	1,05 11.30	47,00 103.62
1500x650x120 4' 11" 1/16x2' 1" 19/32x4" 23/32	15006512F	0,975 10.50	46,00 101.41
1500x600x120 4' 11" 1/16x1' 11" 5/8x4" 23/32	15006012F	0,90 9.69	43,00 94.80
1500x550x120 4' 11" 1/16x1' 9" 21/32x4" 23/32	15005512F	0,825 8.88	40,00 88.18
1500x500x120 4' 11" 1/16x1' 7" 11/16x4" 23/32	15005012F	0,75 8.07	38,00 83.78
1500x450x120 4' 11" 1/16x1' 5" 23/32x4" 23/32	15004512F	0,675 7.27	36,00 79.37
1500x400x120 4' 11" 1/16x1' 3" 3/4x4" 23/32	15004012F	0,60 6.46	33,00 72.75
1500x350x120 4' 11" 1/16x1' 1" 25/32x4" 23/32	15003512F	0,525 5.65	31,00 68.34
1500x300x120 4' 11" 1/16x11" 13/16x4" 23/32	15003012F	0,45 4.84	27,00 59.52
1500x250x120 4' 11" 1/16x9" 27/32x4" 23/32	15002512F	0,375 4.036	25,00 55.12
1500x200x120 4' 11" 1/16x7" 7/8x4" 23/32	15002012F	0,30 3.23	24,00 52.91
*2000x1000x120 6' 6" 47/64x3' 3" 3/8x4" 23/32	20010012F	2,00 21.53	101,00 222.67
*1000x1000x120 3' 3" 3/8x3' 3" 3/8x4" 23/32	10010012F	1,00 10.76	57,00 125.66

* Materiale disponibile su richiesta

* Goods available on request

* Material disponible bajo petición

* Matériel disponible sur demande



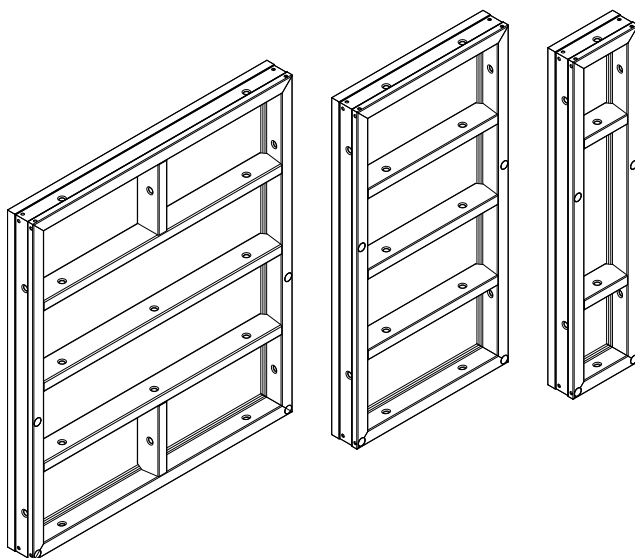
Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m² sq ft	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Area sq.	Weight
Medida	Codigo n°	Aera	Peso
Dimensions	Code n°	Surface	Poids
2700x2400x120 8' 10" 19/64x7' 10" 31/64x4" 23/32	27024012F	6,48 69.75	342,00 753.98
2700x1200x120 8' 10" 19/64x3' 11" 1/4x4" 23/32	27012012F	3,24 34.88	144,00 317.47
2700x900x120 8' 10" 19/64x2' 11" 7/16x4" 23/32	27009012F	2,43 26.16	105,00 231.49
*2700x800x120 8' 10" 19/64x2' 7" 1/2x4" 23/32	27008012F	2,16 23.25	96,00 211.64
2700x700x120 8' 10" 19/64x2' 3" 9/16x4" 23/32	27007012F	1,89 20.34	88,00 194.01
2700x650x120 8' 10" 19/64x2' 1" 19/32x4" 23/32	27006512F	1,75 18.84	85,00 187.39
2700x600x120 8' 10" 19/64x1' 11" 5/8x4" 23/32	27006012F	1,62 17.44	82,00 180.78
2700x550x120 8' 10" 19/64x1' 9" 21/32x4" 23/32	27005512F	1,48 15.93	79,00 174.17
2700x500x120 8' 10" 19/64x1' 7" 11/16x4" 23/32	27005012F	1,35 14.53	76,00 167.55
2700x450x120 8' 10" 19/64x1' 5" 23/32x4" 23/32	27004512F	1,21 13.02	73,00 160.94
2700x400x120 8' 10" 19/64x1' 3" 3/4x4" 23/32	27004012F	1,08 11.63	70,00 154.32
2700x350x120 8' 10" 19/64x1' 1" 25/32x4" 23/32	27003512F	0,94 10.12	66,00 145.51
*2700x300x120 8' 10" 19/64x1' 1" 13/16x4" 23/32	27003012F	0,81 8.72	64,00 141.10
*2700x250x120 8' 10" 19/64x9" 27/32x4" 23/32	27002512F	0,67 7.21	61,00 134.48
*2700x200x120 8' 10" 19/64x7" 7/8x4" 23/32	27002012F	0,54 5.81	57,00 125.66

* Materiale disponibile su richiesta
 * Product available on request
 * Material disponible bajo petición
 * Matériel disponible sur demande



ACCIAIO | STEEL | ACERO | ACIER

MODULO 2700/S120 H1350 | MODULO 2700/S120 H1350 | MÒDULO 2700/S120 H1350 | MODULE 2700/S120 H1350



Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m ² sq ft	Peso kg lbs
Mis Medida Dimensions	Code n° Codigo n° Code n°	Area sq. Aera Surface	Weight Peso Poids
1350x1200x120 4' 5" 5/32 x 3' 11" 1/4 x 4" 23/32	13512012F	1,62 17.44	70,00 154.32
1350x900x120 4' 5" 5/32 x 2' 11" 7/16 x 4" 23/32	13509012F	1,21 13.02	50,00 110.23
* 1350x800x120 4' 5" 5/32 x 2' 7" 1/2 x 4" 23/32	13508012F	1,08 11.63	46,00 101.41
1350x700x120 4' 5" 5/32 x 2' 3" 9/16 x 4" 23/32	13507012F	0,95 10.23	42,00 92.59
1350x650x120 4' 5" 5/32 x 2' 1" 19/32 x 4" 23/32	13506512F	0,88 9.47	41,00 90.39
1350x600x120 4' 5" 5/32 x 1' 11" 5/8 x 4" 23/32	13506012F	0,81 8.72	39,00 85.98
1350x550x120 4' 5" 5/32 x 1' 9" 21/32 x 4" 23/32	13505512F	0,74 7.97	38,00 83.78
1350x500x120 4' 5" 5/32 x 1' 7" 11/16 x 4" 23/32	13505012F	0,67 7.21	36,00 79.37
1350x450x120 4' 5" 5/32 x 1' 5" 23/32 x 4" 23/32	13504512F	0,61 6.57	35,00 77.16
1350x400x120 4' 5" 5/32 x 1' 3" 3/4 x 4" 23/32	13504012F	0,54 5.81	33,00 72.75
1350x350x120 4' 5" 5/32 x 1' 1" 25/32 x 4" 23/32	13503512F	0,47 5.06	32,00 70.55
* 1350x300x120 4' 5" 5/32 x 1' 1" 13/16 x 4" 23/32	13503012F	0,40 4.31	30,00 66.14
* 1350x250x120 4' 5" 5/32 x 9" 27/32 x 4" 23/32	13502512F	0,34 3.66	29,00 63.93
* 1350x200x120 4' 5" 5/32 x 7" 7/8 x 4" 23/32	13502012F	0,27 2.91	27,00 59.52

* Materiale disponibile su richiesta

* Product available on request

* Material disponible bajo petición

* Matériel disponible sur demande



MODULO 2700/S120 H1350 | MODULO 2700/S120 H1350 | MÒDULO 2700/S120 H1350 | MODULE 2700/S120 H1350





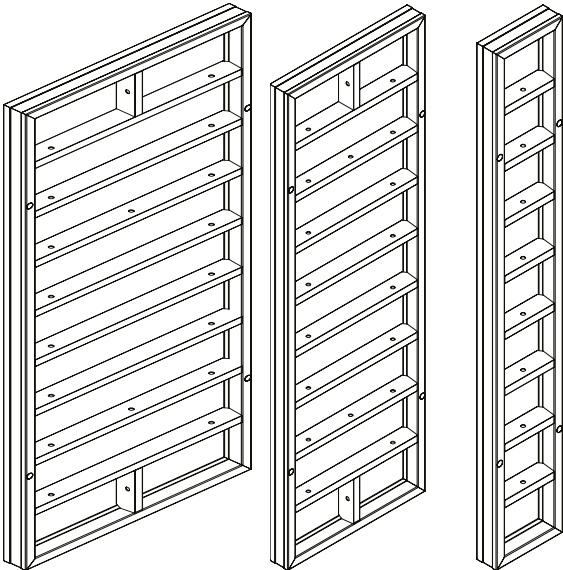
MODULO 2700AL/S120 | MODULO 2700AL/S120 | MÓDULO 2700AL/S120 | MODULE 2700AL/S120

La cassaforma bianca in alluminio di spessore 12 cm (4" ^{23/32}), alta 270 cm (8' 10" ^{19/64}), consente di realizzare pareti di piccoli, medi e grandi edifici, garantendo una resistenza a pressione del calcestruzzo massima di 60 kN/ mq (1,253 psf). Il modulo in alluminio può essere movimentato a mano e accoppiato con gli stessi del modulo in acciaio mediante accessori di giunzione quali morsetto allineatore o spina e cuneo. Il multistrato fenolico, in legno finlandese di 18 mm (^{45/64}), permette di realizzare getti di pareti lineari perfettamente lisce, da mantenere anche a faccia vista.

The white mould in 12 cm (4" ^{23/32}) thick aluminum, 270 cm (8' 10" ^{19/64}) high, enables to realize walls in small, medium and large buildings, ensuring a max. concrete pressure resistance of 60 kN/m² (1,253 psf). The aluminum module can be manually moved and combined with the steel module ones by joining accessories such as the aligning clamp or pin and wedge. The phenolic multilayer, in 18 mm (^{45/64}). Finnish wood, enables to realize castings of perfectly smooth walls to be maintained even as external face.

El encofrado blanco de aluminio de 12 cm (4" ^{23/32}) de grosor y una altura de 270 cm (8' 10" ^{19/64}), permite realizar paredes de edificios pequeños, medianos y grandes, garantizando resistencia a una presión máxima del hormigón de 60 kN/ m² (1.253 psf). El módulo de aluminio puede manipularse manualmente y acoplarse con los de acero mediante accesorios de unión como la mordaza alineadora o clavija y cuña. La multicapa fenólica, de madera finlandesa de 18 mm (^{45/64}), permite realizar hormigonados de paredes lineales perfectamente lisas, incluso para obra vista.

Le coffrage blanc en aluminium de 12 cm (4" ^{23/32}) d'épaisseur et de 270 cm (8' 10" ^{19/64}) de hauteur, permet de réaliser des parois d'édifices de petites, moyennes et grandes dimensions avec la garantie d'une résistance à la pression du béton maximale de 60 kN/m² (1.253 psf). Le module en aluminium peut être déplacé manuellement et associé aux cadres du module en acier grâce aux accessoires permettant de réaliser l'assemblage comme l'étau à aligner ou la broche et la cale. Le contre-plaquer phénolique, en bois finlandais de 18 mm (^{45/64}) permet de réaliser des coulées de parois linéaires parfaitement lisses qui seront laisser apparentes.



Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m² sq ft	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Area sq.	Weight
Medida	Codigo n°	Aera	Peso
Dimensions	Code n°	Surface	Poids
2700x1200x120 8' 10" ^{19/64} x3' 11" ^{1/4} x4" ^{23/32}	27012012A	3,24 34.88	117,30 258.60
2700x900x120 8' 10" ^{19/64} x2' 11" ^{7/16} x4" ^{23/32}	27009012A	2,43 26.16	82,40 181.66
2700x700x120 8' 10" ^{19/64} x2' 3" ^{9/16} x4" ^{23/32}	27007012A	1,89 20.34	60,10 132.50
2700x600x120 8' 10" ^{19/64} x1' 11" ^{5/8} x4" ^{23/32}	27006012A	1,62 17.44	52,50 115.74
2700x500x120 8' 10" ^{19/64} x1' 7" ^{11/16} x4" ^{23/32}	27005012A	1,35 14.53	48,20 106.26
2700x400x120 8' 10" ^{19/64} x1' 3" ^{3/4} x4" ^{23/32}	27004012A	1,08 11.63	42,30 93.26

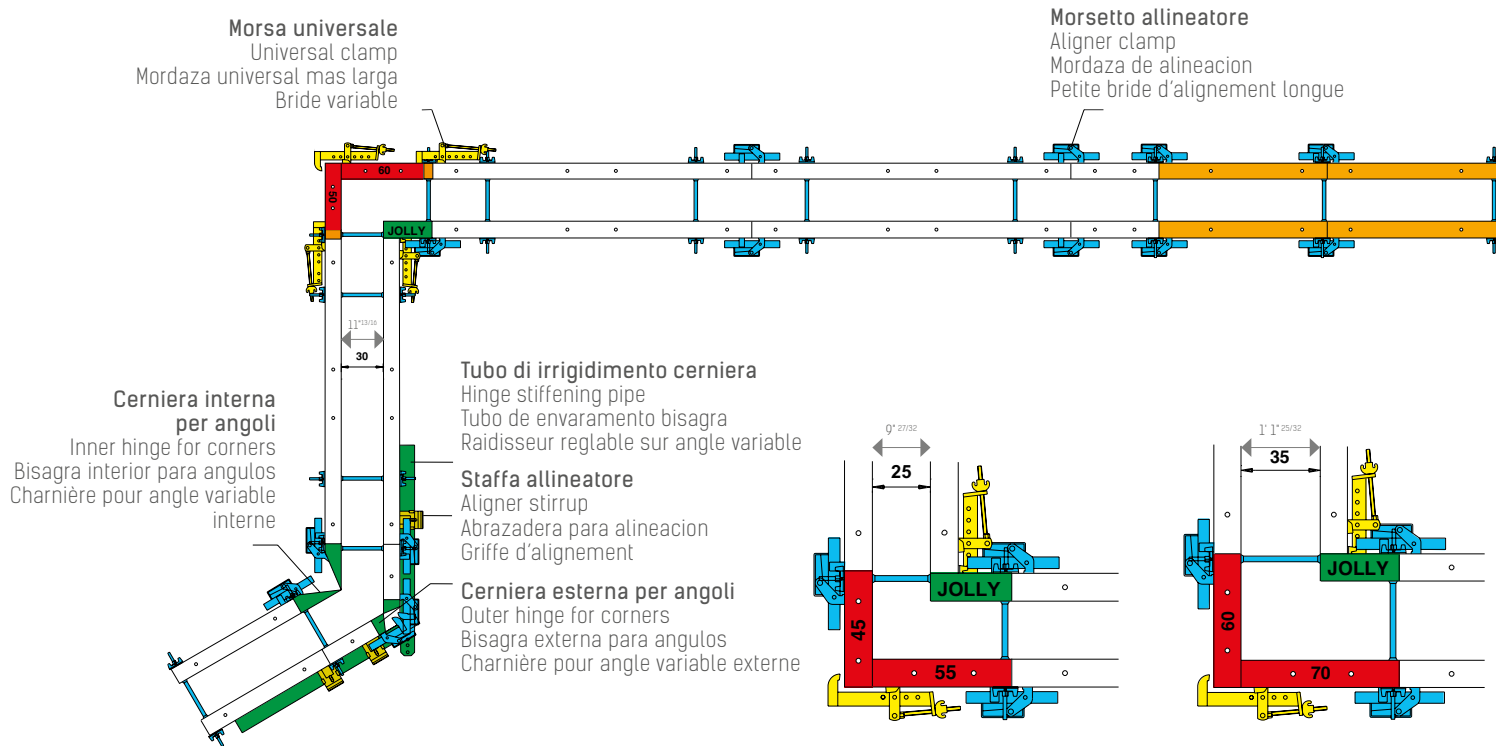


Angoli: l'elemento jolly 300x35 cm (9' 10" ^{7/64}x1' 1" ^{25/32}) consente di realizzare l'angolo interno da 90°; l'angolo esterno di 90° si ottiene con la combinazione di pannelli ed eventuali compensi. In questo modo si può realizzare qualsiasi spessore di parete. Per angoli inferiori o superiori di 90° si usano due cerniere, (come da disegno) una interna e l'altra esterna.

Corners: The 300x35 cm (9' 10" ^{7/64}x1' 1" ^{25/32}) jolly element enables the user to perform the 90° inner corner. The 90° outer corner is obtained by means of the combination of panels and compensation. In this way it will be possible to obtain any wall thickness. For corners below or above 90° two hinges can be used, (see picture) one on the inside and the other on the outside.

Ángulos: el elemento inglete 300x35 cm (9' 10" ^{7/64}x1' 1" ^{25/32}) permite realizar el ángulo interior de 90°; el ángulo exterior de 90° se obtiene con la combinación de paneles y posibles suplementos. De esta manera pueden realizarse paredes de cualquier grosor. Para los ángulos menores o mayores de 90° se usan dos bisagras, (según diseño) una interna y otra externa.

Angles: l'élément passepartout 300x35 cm (9' 10" ^{7/64}x1' 1" ^{25/32}) permet de réaliser l'angle interne de 90°; l'angle externe de 90° peut être obtenu en ajoutant des panneaux et éventuellement des cales d'épaisseur. De cette façon, il est possible de réaliser tout type d'épaisseur de paroi. Pour les angles inférieurs ou supérieurs à 90°, il est nécessaire d'utiliser deux charnières, l'une à l'intérieur et l'autre à l'extérieur (comme sur la figure).





ELEMENTI PER COMPENSO | COMPONENTS FOR COMPENSATION | ELEMENTOS SUPLEMENTO | ÉLÉMENTS POUR CALE D'ÉPAISSEUR

PROFILO PER MURO A SCARPA
SECTION FOR ENSCARPMENT WALL
TUBO DE COMPENSACION
PROFIL EN U DE COMPENSATION

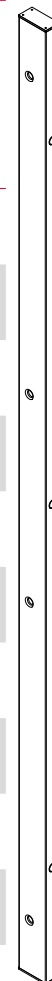


Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m² sq ft	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Area sq.	Weight
Medida	Codigo n°	Aera	Peso
Dimensions	Code n°	Surface	Poids
3000x100x120 9' 10" 7/64 x 3" 15/16 x 4" 23/32	8168284	0,30 3.23	27,00 59.52
2700x100x120 8' 10" 19/64 x 3" 15/16 x 4" 23/32	8168275	0,27 2.91	24,30 53.57
1500x100x120 4' 11" 1/16 x 3" 15/16 x 4" 23/32	8168280	0,15 1.61	13,90 30.64
1350x100x120 4' 5" 5/32 x 3" 15/16 x 4" 23/32	8168274	0,13 1.40	12,40 27.34



TUBO FORATO PER SPINE/BARRE
DRILLED PIPE FOR PINS/BARS
TUBO DE COMPENSACION
TUBE DE COMPLEMENT PERCE POUR AXES ET TIGES

Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m² sq ft	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Area sq.	Weight
Medida	Codigo n°	Aera	Peso
Dimensions	Code n°	Surface	Poids
3000x120x50 9' 10" 7/64 x 4" 23/32 x 1" 31/32	8168283	0,15 1.61	16,20 35.71
3000x120x40 9' 10" 7/64 x 4" 23/32 x 1" 37/64	8168282	0,12 1.29	15,20 33.51
3000x120x30 9' 10" 7/64 x 4" 23/32 x 1" 3/16	8168281	0,09 0.97	14,10 31.09
2700x120x50 8' 10" 19/64 x 4" 23/32 x 1" 31/32	8168232	0,13 1.40	14,60 32.19
2700x120x40 8' 10" 19/64 x 4" 23/32 x 1" 37/64	8168230	0,11 1.18	13,60 29.98
2700x120x30 8' 10" 19/64 x 4" 23/32 x 1" 3/16	8168276	0,81 8.72	12,80 28.22
1500x120x50 4' 11" 1/16 x 4" 23/32 x 1" 31/32	8168279	0,08 0.86	8,40 18.52
1500x120x40 4' 11" 1/16 x 4" 23/32 x 1" 37/64	8168278	0,06 0.65	7,80 17.20
1500x120x30 4' 11" 1/16 x 4" 23/32 x 1" 3/16	8168277	0,05 0.54	7,20 15.87
1350x120x50 4' 5" 5/32 x 4" 23/32 x 1" 31/32	8168273	0,07 0.75	7,60 16.76
1350x120x40 4' 5" 5/32 x 4" 23/32 x 1" 37/64	8168272	0,05 0.54	7,00 15.43
1350x120x30 4' 5" 5/32 x 4" 23/32 x 1" 3/16	8168271	0,04 0.43	6,50 14.33



**BLOCCO PER DISARMO**

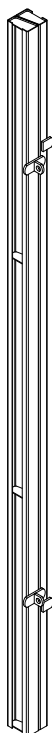
STRIPPING BLOCK

PIEZA PARA DESENCOFRAR

PANNEAU DE DECOFFRAGE



Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m² sq ft	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Area sq.	Weight
Medida	Codigo n°	Aera	Peso
Dimensions	Code n°	Surface	Poids
3000x120x100 9' 10" 7/64x4" 23/32x3" 15/16	30001012F	0,30 3.23	32,00 70.55
2700x120x100 8' 10" 19/64x4" 23/32x3" 15/16	27001012F	0,27 2.91	28,80 63.49
1500x120x100 4' 11" 1/16x4" 23/32x3" 15/16	15001012F	0,15 1.61	16,70 36.82
1350x120x100 4' 5" 5/32x4" 23/32x3" 15/16	13501012F	0,13 1.40	15,20 33.51

**PROFILO PER BASAMENTI PLINTI**

SECTION FOR PLINTH BASES

PERFIL PARA BASAMENTO

PROFIL POUR BASES A POTEUX

Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m² sq ft	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Area sq.	Weight
Medida	Codigo n°	Aera	Peso
Dimensions	Code n°	Surface	Poids
3000x100x120 9' 10" 7/64x3" 15/16x4" 23/32	8168465	0,30 3.23	27,60 60.85
2700x100x120 8' 10" 19/64x3" 15/16x4" 23/32	8168463	0,27 2.91	24,70 54.50
1500x100x120 4' 11" 1/16x3" 15/16x4" 23/32	8168466	0,15 1.61	14,00 30.86
1350x100x120 4' 5" 5/32x3" 15/16x4" 23/32	8168464	0,14 1.51	12,50 27.56

**CERNIERA ESTERNA PER ANGOLI**

OUTER HINGE FOR ANGLES

BISAGRA EXTERNA PARA ÂNGULOS

CHARNIERE POUR ANGLE VARIABLE EXTERNE

Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m² sq ft	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Area sq.	Weight
Medida	Codigo n°	Aera	Peso
Dimensions	Code n°	Surface	Poids
3000x100x120 9' 10" 7/64x3" 15/16x4" 23/32	8168223	0,60 6.45	65,00 143.30
1500x100x120 4' 11" 1/16x3" 15/16x4" 23/32	8168224	0,30 3.23	34,00 74.95
2700x100x120 8' 10" 19/64x3" 15/16x4" 23/32	8168134	0,54 5.81	60,00 132.27
1350x100x120 4' 5" 5/32x3" 15/16x4" 23/32	8168135	0,27 2.90	31,00 68.34

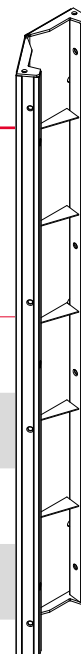
CERNIERA INTERNA PER ANGOLI

INNER HINGE FOR ANGLES

BISAGRA INTERNA PARA ÂNGULOS

CHARNIERE POUR ANGLE VARIABLE INTERNE

Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m² sq ft	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Area sq.	Weight
Medida	Codigo n°	Aera	Peso
Dimensions	Code n°	Surface	Poids
3000x330x330 9' 10" 7/64x1' 63/64x1' 63/64	8168221	1,98 21.31	108,00 238.10
2700x330x330 8' 10" 19/64x1' 63/64x1' 63/64	8168132	0,99 10.66	98,00 216.05
1500x330x330 4' 11" 1/16x1' 63/64x1' 63/64	8168222	1,78 19.16	55,00 121.25
1350x330x330 4' 5" 5/32x1' 63/64x1' 63/64	8168133	0,90 9.69	50,00 110.23





ELEMENTI PER POZZETTI | COMPONENTS FOR CORNER | ELEMENTOS PARA POZOS | ELEMENTS POUR Puits

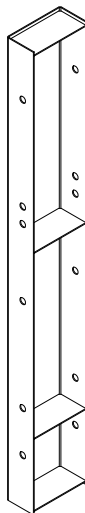
COMPENSO IN LAMIERA

COMPENSATION SHEET

PANEL DE CHAPA PARA PLINTO

COMPENSATION EN TÔLE

Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m² sq ft	Peso kg lbs
Mis Medida Dimensions	Code n° Codigo n° Code n°	Area sq. Aera Surface	Weight Peso Poids
1500x150 4' 11" 1/16 x 5" 29/32	8168287	0,22 2.37	15,00 33.07
1500x200 4' 11" 1/16 x 7" 7/8	8168288	0,30 3.23	17,50 38.58
1500x250 4' 11" 1/16 x 9" 27/32	8168289	0,37 3.98	20,00 44.09
1500x300 4' 11" 1/16 x 11" 13/16	8168290	0,45 4.84	22,50 49.6
1350x150 4' 5" 5/32 x 5" 29/32	8168292	0,20 2.15	14,00 30.86
1350x200 4' 5" 5/32 x 7" 7/8	8168293	0,27 2.91	16,00 35.27
1350x250 4' 5" 5/32 x 9" 27/32	8168294	0,34 3.66	18,00 39.68
1350x300 4' 5" 5/32 x 11" 13/16	8168295	0,40 4.31	21,00 46.30



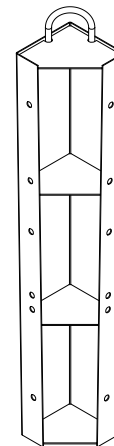
ANGOLO INTERNO CONICO FISSO

FIXED CONICAL INNER ANGLE

ENCOFRADO INTERNO PARA PLINTO

ANGLE INTÉRIEUR CÔNIQUE FIXE

Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m² sq ft	Peso kg lbs
Mis Medida Dimensions	Code n° Codigo n° Code n°	Area sq. Aera Surface	Weight Peso Poids
1500x250x250 4' 11" 1/16 x 9" 27/32 x 9" 27/32	8168286	0,75 8.07	32,00 70.55
1350x250x250 4' 5" 5/32 x 9" 27/32 x 9" 27/32	8168136	0,67 7.21	30,00 66.14



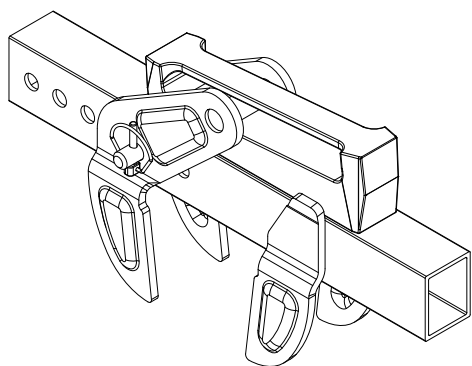

MORSETTO ALLINEATORE M2 | ALIGNER CLAMP IN GALVANIZED STEEL M2
MORDAZA DE ALINEACION M2 | PINCE D'ALIGNEMENT LONGUE M2

Stampato e realizzato in acciaio zincato, il nuovo morsetto allineatore permette di serrare una coppia di casseforme o collegare ad esse compensi in acciaio o legno di dimensioni da 5 cm (1" ^{31/32}) a 10 cm (3" ^{15/16}). Più leggero del precedente morsetto allineatore, è utilizzabile anche nei pannelli per opere stradali.

The new galvanised die-cast aligner clamp is used to clamp a pair of formwork or to connect steel or wooden compensating elements (with dimensions ranging from 5 cm (1" ^{31/32}) to 10 (3" ^{15/16}) cm to them. Lighter than the previous aligner clamp, it can also be used on panels for road works.

Moldeada y realizada de acero galvanizado, la nueva grampa alineadora permite sujetar una pareja de encofrados o empalmarles compensaciones de acero o madera con medidas de 5 cm (1" ^{31/32}) a 10 (3" ^{15/16}) cm. Más ligera que la anterior grampa alineadora, puede utilizarse también en los paneles para obras viales.

Moulé sous pression et réalisé en acier zingué, la nouvelle pince d'alignement permet de serrer une paire de coffrages ou d'associer ces derniers à des éléments de compensation en acier ou en bois avec des dimensions allant de 5 cm (1" ^{31/32}) à 10 (3" ^{15/16}) cm. Plus léger que le mors d'alignement précédent, il peut être utilisé également avec les panneaux pour travaux routiers.

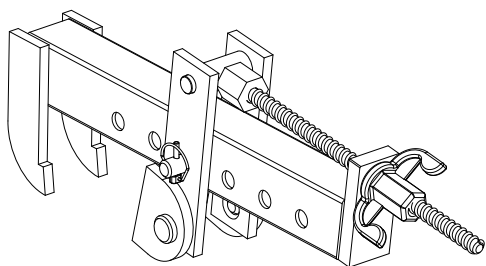

MORSA UNIVERSALE | STANDARD CLAMP
SMORDAZA UNIVERSAL MAS LARGA | BRIDE UNIVERSELLE

In acciaio, zincato. Apertura da 5 cm (1" ^{31/32}) a 30 (11" ^{13/16}) cm regolabile, serve a bloccare due pannelli per l'esecuzione degli angoli esterni da 90° e per bloccare i pannelli con eventuali compensi sugli angoli interni oppure, lungo la parete.

In galvanized steel, adjustable opening 5 cm (1" ^{31/32}) to 30 (11" ^{13/16}) cm, used to block two panels together to make 90° outer corners, to block panels with possible compensations on outer corners or on walls.

De acero, galvanizado. Apertura de 5 cm (1" ^{31/32}) a 30 (11" ^{13/16}) cm regulable, sirve para fijar dos paneles para realizar ángulos exteriores de 90°, para fijar paneles con posibles suplementos a los ángulos interiores o bien a la pared.

Élément en acier galvanisé. Avec une ouverture réglable de 5 cm (1" ^{31/32}) à 30 (11" ^{13/16}) cm, cet élément peut fixer deux panneaux pour la réalisation d'angles externes de 90° ou bien bloquer les panneaux à l'aide de cales d'épaisseur à insérer dans les angles internes ou bien le long de la paroi.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8169066	4,00	8.82

Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8168010	7,50	16.54



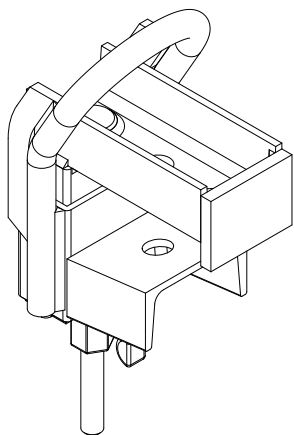
GANCIO DI SOLLEVAMENTO PANNELLI | PANEL LIFTING HOOK
GANCHO PANEL | CROCHET DE LEVAGE POUR PANNEAUX

Il gancio di sollevamento consente una portata di esercizio fino a 900 (1,984 lbs) kg in condizioni di carico con cavo inclinato di 60° rispetto all'asse verticale; usarne sempre due per movimentare composizioni di pannelli.

The lifting hook has 900 (1,984 lbs) kg service capacity with rope at 60° angle in relation to its vertical axis; use always two hooks to move panel groups.

El gancho de elevación tiene una capacidad de carga útil hasta 900 (1,984 lbs) kg calculada con un cable inclinado de 60° con respecto al eje vertical; siempre se deben utilizar dos para manipular composiciones de paneles.

Le crochet de levage permet une portée d'exercice arrivant jusqu'à 900 (1,984 lbs) kg en conditions de charge avec un câble incliné de 60° par rapport à l'axe vertical. Deux crochets sont nécessaires pour déplacer les modules composés de panneaux.



Mis. mm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
120 4" 23/32	8168099	7,00 15.43



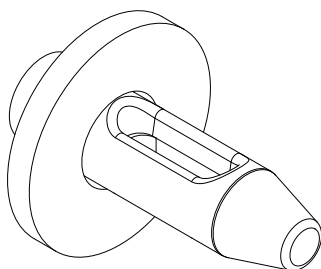
SPINA CORTA SPECIALE | SPECIAL SHORT PIN PASADOR CORTO ESPECIAL | AXE A MORTAISE POUR CLAVETTE

In acciaio, zincata, utilizzata per bloccare i compensi in lamiera con l'angolo interno conico fisso.

In galvanized steel, used to block the compensation sheet with the fixed tapered inner corner.

De acero, galvanizada, se utiliza para fijar los suplementos de chapa al ángulo interior cónico fijo.

Cet élément en acier galvanisé est utilisé pour bloquer les cales d'épaisseur en tôle qui ont l'angle interne conique fixe.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8168183	0,20	0.44

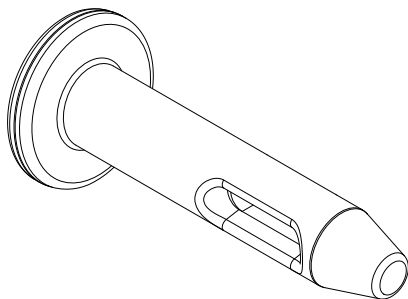
SPINA CORTA L=90 MM (3" 35/64) | SHORT PIN L=90 MM (3" 35/64) BULON LARGO 90 MM (3" 35/64) | AXE COURT L=90 MM (3" 35/64)

In acciaio, zincata, utilizzata per bloccare una coppia di casseforme o accessori.

In galvanized steel, used to block the one brace of formwork or accessories

De acero, galvanizada, se utiliza para fijar un par de encofrados o accesorios.

Cet élément en acier galvanisé est utilisé pour bloquer un couple de coffrages ou accessoires.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8168021	0,28	0.62

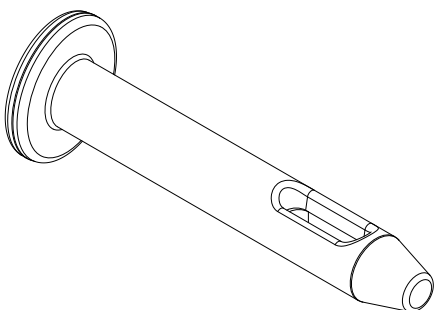
SPINA MEDIA L=135 MM (5" 5/16) | MEDIUM PIN L=135 MM (5" 5/16) PASADOR MEDIO L=135 MM (5" 5/16) | AXE MOYEN L=135 MM (5" 5/16)

In acciaio, zincata, utilizzata per bloccare una coppia di casseforme o accessori.

In galvanized steel, used to block a pair of formwork or accessories.

De acero, galvanizada, se utiliza para fijar un par de encofrados o accesorios.

Cet élément en acier galvanisé est utilisé pour bloquer ensemble deux coffrages ensemble.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8168022	0,30	0.66

**SPINA REGOLABILE | ADJUSTABLE PIN**

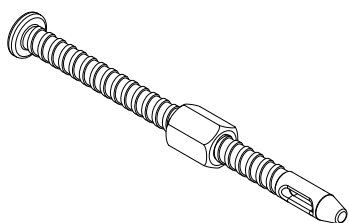
PASADOR AJUSTABLE | AXE A CLAVETTE AVEC VIS DE REGLAGE

In acciaio, zincata, utilizzata per bloccare i pannelli con eventuali compensi, fino ad 11 cm (4" ²¹/₆₄).

In galvanized steel, used to block panels with compensations up to 11 cm (4" ²¹/₆₄).

De acero, galvanizada, se utiliza para fijar los paneles con posibles suplementos hasta 11 cm (4" ²¹/₆₄).

Élément en acier galvanisé, utilisé pour fixer les panneaux aux éventuels cales de compensation, nécessaires mesurant jusqu'à 11 cm (4" ²¹/₆₄) d'épaisseur.

**Cod. N°**

Cod. n°

Codigo n°

Code n°

Peso kg

Weight kg

Peso kg

Poids kg

Peso lbs

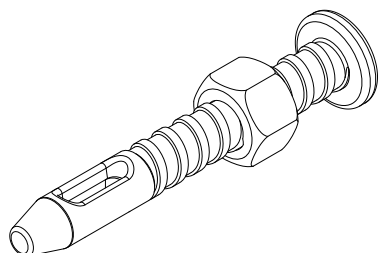
Weight lbs

Peso lbs

Poids lbs

8168184**0,78****1.72****SPINA REGOLABILE CORTA | ADJUSTABLE SHORT PIN**

PASADOR AJUSTABLE | AXE A CLAVETTE COURTE

**Cod. N°**

Cod. n°

Codigo n°

Code n°

Peso kg

Weight kg

Peso kg

Poids kg

Peso lbs

Weight lbs

Peso lbs

Poids lbs

8168390**0,40****0.88****CUNEO PER SPINA | WEDGE FOR PINS**

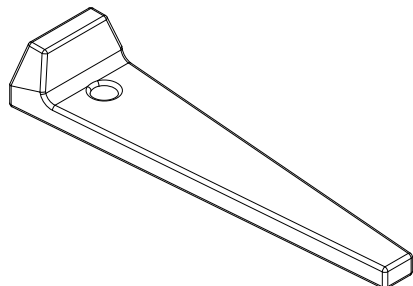
CUÑA | CLAVETTE

In acciaio, zincato utilizzata accoppiata con la spina.

In galvanized steel, used with the pin.

De acero, galvanizada, se utiliza junto con la clavija.

Élément en acier galvanisé, cette cale est associée à la broche.

**Cod. N°**

Cod. n°

Codigo n°

Code n°

Peso kg

Weight kg

Peso kg

Poids kg

Peso lbs

Weight lbs

Peso lbs

Poids lbs

8168024**0,16****0.35**


BARRA FILETTATA | THREADED BAR
BARRA DIWIDAG | TIGE TOURBILLON

Prodotte in acciaio zincato, di diametro pari a 16 mm (5/8), con passo DIWIDAG, hanno una resistenza massima a trazione di 160 kn (36 kips).

Le barre fornite sono:

250 mm (9" ^{27/32})

750 (2' 5" ^{17/32})

1000 (3' 3" ^{3/8})

1500 (4' 11" ^{1/16})

2000 (6' 6" ^{47/64})

2500 (8' 2" ^{27/64})

3000 (9' 10" ^{7/64})

4000 (13' 1" ^{31/64})

6000 (19' 8" ^{7/32}).

De acero galvanizado, con un diámetro de 16 mm (5/8), con paso DIWIDAG, tienen una resistencia máxima a la tracción de 160 kn (36 kips). Las barras disponibles son:

250 (9" ^{27/32})

750 (2' 5" ^{17/32})

1000 (3' 3" ^{3/8})

1500 (4' 11" ^{1/16})

2000 (6' 6" ^{47/64})

2500 (8' 2" ^{27/64})

3000 (9' 10" ^{7/64})

4000 (13' 1" ^{31/64})

6000 (19' 8" ^{7/32}).

Made in galvanized steel of 16 mm (5/8) diameter and DIWIDAG thread pitch with a maximum tensile strength of 160 kN (36 kips)

The supplied bars are:

250 (9" ^{27/32})

750 (2' 5" ^{17/32})

1000 (3' 3" ^{3/8})-1500 (4' 11" ^{1/16})

2000 (6' 6" ^{47/64})

2500 (8' 2" ^{27/64})

3000 (9' 10" ^{7/64})

4000 (13' 1" ^{31/64})

6000 (19' 8" ^{7/32}).

Produite en acier galvanisé de 16 (5/8) mm de diamètre avec pas DIWIDAG, cette barre a une résistance maximale de traction de 160 kn (36 kips).

Les barres fournies sont les suivantes: 250 (9" ^{27/32})

750 (2' 5" ^{17/32})

1000 (3' 3" ^{3/8})

1500 (4' 11" ^{1/16})

2000 (6' 6" ^{47/64})

2500 (8' 2" ^{27/64})

3000 (9' 10" ^{7/64})

4000 (13' 1" ^{31/64})

6000 (19' 8" ^{7/32}).



Mis. mm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
250 9" ^{27/32}	9160250	0,54 1.19
750 2' 5" ^{17/32}	9160750	1,60 3.53
1000 3' 3" ^{3/8}	9161000	2,16 4.76
1500 4' 11" ^{1/16}	9161500	3,24 7.14
2000 6' 6" ^{47/64}	9162000	4,32 9.52
2500 8' 2" ^{27/64}	9162500	5,20 11.46
3000 9' 10" ^{7/64}	9163000	6,48 14.29
4000 13' 1" ^{31/64}	9164000	8,64 19.05
6000 19' 8" ^{7/32}	9166000	12,96 28.57

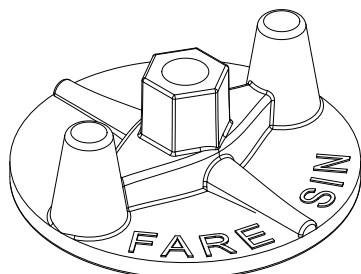
PLACCA A DADO DIW | NUT PLATE DIW
TUERCA | PLAQUE A ECROU LARGE DIW

Piastra con filetto DIW che viene avvitata sulla barra filettata.

Nut plate with thread DIW that can be screwed on the threaded bar.

Placa con rosca DIW que se atornilla en la barra roscada.

Plaque avec filet DIW qui est serrée sur la barre filetée.



Mis. mm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
Ø 110 Ø 4" ^{21/64}	9168018	0,92 2.03



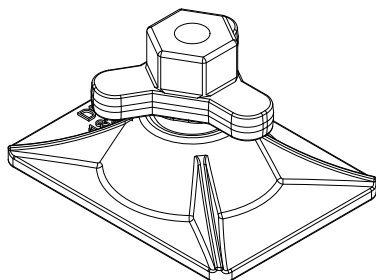
PLACCA A DADO ORIENTABILE DIW | REVOLVING NUT PLATE DIW
 TUERCA PARA HACER MURO INCLINADO | PLAQUE A ECROU ORIENTABLE DIW

Piastra con filetto DIW che viene avvitata sulla barra filettata.

Nut plate with thread DIW that can be screwed on the threaded bar.

Placa con rosca DIW que se atornilla en la barra roscada.

Plaque avec filet DIW qui est serrée sur la barre filetée.



Cod. N°

Cod. n°

Codigo n°

Code n°

Peso kg

Weight kg

Peso kg

Poids kg

Peso lbs

Weight lbs

Peso lbs

Poids lbs

9168017

1,43

3.15

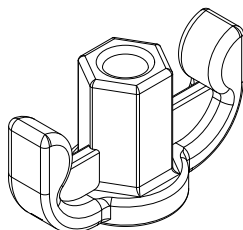
DADO AD ALETTE | WING NUT
 TUERCA MARIPOSA | ÉCROU PAPILLON

L'elemento per il bloccaggio delle barre filettate.

This element is used to lock the threaded bars in position.

El elemento para el bloqueo de las barras roscadas.

L'élément pour le blocage des barres filetées.



Cod. N°

Cod. n°

Codigo n°

Code n°

Peso kg

Weight kg

Peso kg

Poids kg

Peso lbs

Weight lbs

Peso lbs

Poids lbs

8168370

0,38

0.84

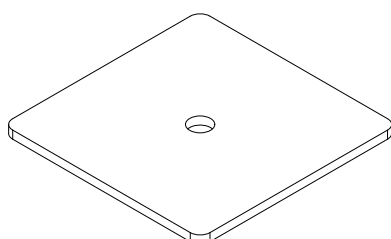
PIASTRA RISCONTRO 200X200X8 MM (7" 7/8X7" 7/8X5/16) | STRIKER PLATE 200X200X8 MM (7" 7/8X7" 7/8X5/16)
 PLANCHA 20X20X8 MM (7" 7/8X7" 7/8X5/16) | PLAQUE D' ANCRAGE 200X200X8 MM (7" 7/8X7" 7/8X5/16)

In acciaio zincato, serve per aumentare l'appoggio della placca sulla cassaforma.

In galvanized steel, it is used to increase the load distribution area of the plate on the formwork.

De acero galvanizado, sirve para aumentar el apoyo de la placa sobre el encofrado.

En acier galvanisé, cet élément sert à augmenter l'appui de la plaque sur le coffrage.



Cod. N°

Cod. n°

Codigo n°

Code n°

Peso kg

Weight kg

Peso kg

Poids kg

Peso lbs

Weight lbs

Peso lbs

Poids lbs

8168044

2,50

5.51

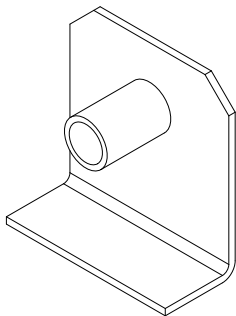

STAFFA BARRE SOPRA I PANNELLI | BAR STIRRUP OVER THE PANELS
ABRAZADERA BARRA SOBRE LOS ENCOFRADOS | GRIFFE D'ENTRETOISEMENT

In acciaio verniciato, serve per passare la barra sopra alla cassaforma.

In painted steel, used in order to pass the bar over to the formwork.

De acero pintado, sirve para pasar la barra sobre el encofrado.

En acier peint, cet élément sert à faire passer la barre au-dessus du coffrage.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8168098	0,50	1.10

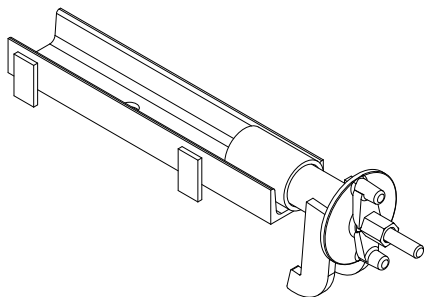
STAFFA PER PANNELLI A SCORRERE | STIRRUP FOR SLIDING PANELS
TUERCA PARA HACER MURO INCLINADO | ETRIER POUR PANNEAUX PIVOTANTS

In acciaio zincato, serve per bloccare due pannelli che scorrono.

In galvanized steel, used to block two sliding panels.

De acero galvanizado, sirve para aumentar el apoyo de la placa sobre el encofrado.

En acier galvanisé, cet élément sert à augmenter l'appui de la plaque sur le coffrage.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8168236	6,80	15.00

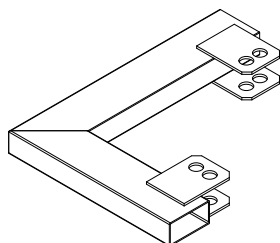
ANGOLO FISSO PER PILASTRO | FIXED ANGLE FOR PILLAR
ANGULAR A "L" PARA UNIR PILARES | EQUERRE FIXE POUR PILIER

Per rafforzare angoli esterni a 90° per realizzare pilastri fino a tre metri.

To reinforce the 90° outer angles. to build pillars, up to three meter.

Para reforzar los ángulos externos a 90° para realizar pilares de hasta tres metros,

Pour renforcer des angles externes à 90° pour réaliser des piliers jusqu'à trois mètres.



Mis. mm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
120 4" 23/32	8168302	3,40 7.50



ACCESSORI COMUNI CASSEFORME PER PARETI

COMMUNAL ACCESSORIES FOR WALL SYSTEM
ACCESORIOS GAMA DE SISTEMA DE PARED COMÚN
ACCESSOIRES GAMME DE SYSTÈMES DE MUR COMMUN

24 **ACCESSORI DI COLLEGAMENTO**
CONNECTION ACCESSORIES
ACCESORIOS DE CONEXIÓN
ACCESSOIRES DE CONNEXION

34 **CONTENITORI**
CONTAINERS
ENVASES
CONTENEURS

25 **ACCESSORI DI COMPLETAMENTO**
COMPLEMENTARY ACCESSORIES
ACCESORIOS COMPLEMENTARIOS
ACCESSOIRES COMPLÉMENTAIRES

36 **PEDANA CON BOTOLA**
PLATFORM WITH TRAPDOOR
PLATAFORMA CON TRAMPILLA
PLATEFORME AVEC TRAPPE

**STAFFA ALLINEATRICE ZINCATA | ALIGNER STIRRUP**

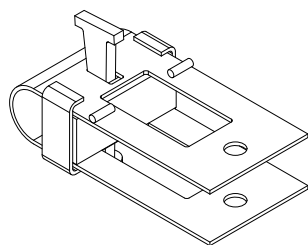
ABRAZADERA PARA ALINEACION GALVANIZADA | GRIFFE D'ALIGNEMENT

In acciaio zincato, utilizzato per bloccaggio di tubi snodati, tubi allineatori, squadre per pilastri ed eventuali murali in legno 10x5 cm (3" ¹⁵/₁₆ x 1" ³¹/₃₂) per strutture particolari oppure due tubi diam. 48 mm (1" ⁵⁷/₆₄) affiancati.

In galvanized steel, used to fix the joint pipes, alignment pipes, column support squares and eventual wood beams for particular structures or two 48 mm (1" ⁵⁷/₆₄) diam. pipes side by side.

De acero galvanizado, utilizado para fijar tubos articulados, tubos de alineación, escuadras para pilastras y, en su caso, murales de madera 10x5 cm (3" ¹⁵/₁₆ x 1" ³¹/₃₂) para estructuras especiales o bien dos tubos de di mm 48 (1" ⁵⁷/₆₄) unidos.

En acier galvanisé, cet élément est utile pour bloquer des tuyaux articulés, tuyaux à aligner, équerres pour piliers et éventuels panneaux de revêtement en bois 10x5 cm (3" ¹⁵/₁₆ x 1" ³¹/₃₂) pour charpentes spéciales; encore, il peut être employé pour fixer deux tuyaux de diamètre 48 mm (1" ⁵⁷/₆₄) placés l'un à côté de l'autre.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8168027	3,70	8.16

STAFFA ALLINEATRICE PER TRAVE H 20

ALIGNER STIRRUP FOR WOODEN BEAM H 20

ABRAZADERA DE ALINEACION VIGAS H 20

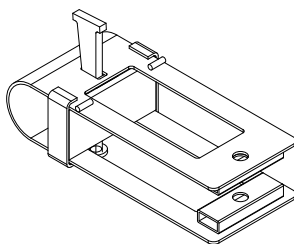
BRIDE D'ALIGNEMENT POUR POUTRES H 20

In acciaio zincato, utilizzata per il bloccaggio di travi gialle con testa rinforzata.

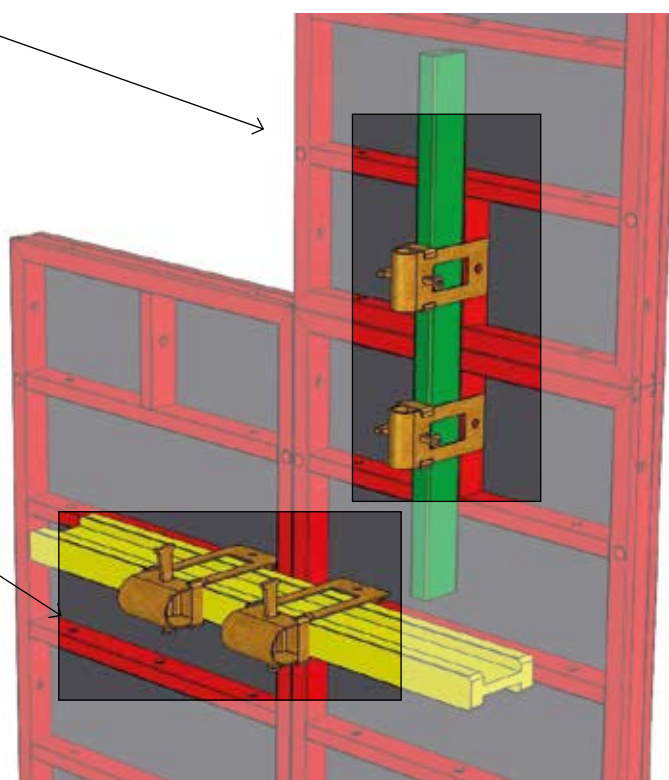
In galvanized steel, used to fix the wooden beams with strengthened head.

El estribo de alineación para viga h 20: de acero galvanizado, se utiliza para fijar las vigas amarillas con cabezal reforzado.

La bride d'alignement H=20 en acier galvanisé, est utilisée pour le blocage des poutres avec tête renforcée.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8168550	5,40	11.90





PIOMBATORI | ROD ADJUSTABLE
TORNAPUNTA REGOLABILE | STABILISATEUR TITANT-POUSSANT



La gamma di piombatori comprende varie misure, fino ad un massimo di 10,00 (32' 9" ^{45/64}) m. Attacco semplice e veloce grazie agli appositi elementi di collegamento. Mediante il braccio regolabile si ottiene un sistema triangolare staticamente perfetto.

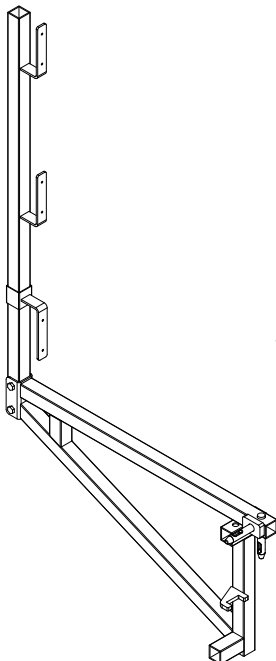
The range of rod adjustable comprises several measures, up to a maximum of 10,00 (32' 9" ^{45/64}) m. Simple and fast connection thanks to special connection elements. By means of the adjustable arm a statically perfect triangular system.

La gama tirantes tensores incluye varias medidas, hasta 10,00 m (32' 9" ^{45/64}). Acoplamiento sencillo y rápido gracias a los elementos especiales de enganche. Mediante el brazo regulable se obtiene un sistema triangular estáticamente perfecto.

La gamme de stabilisateurs comprend des différentes mesures jusqu'à un maximum de 10,00 (32' 9" ^{45/64}) m. Accouplement simple et rapide grâce aux éléments de liaison spécifiques. Grâce au bras réglable, un système triangulaire statiquement parfait est obtenu.

Mis. cm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis Medida Dimensions	Code n° Codigo n° Code n°	Weight Peso Poids
250-450 8' 2" ^{27/64} - 14' 9" ^{11/64}	8168850	39,00 85.98
400-650 13' 1" ^{31/64} - 21' 3" ^{29/32}	8168780	60,00 132.28
600-900 19' 8" ^{7/32} - 29' 6" ^{21/64}	8168530	180,00 396.83
1220-1450 40' ^{5/16} - 47' 6" ^{55/64}	8169170	340,00 749.57

MENSOLA DI SERVIZIO S3 | SERVICE CONSOLE S3
MENSULA DE TRABAJO S3 | CONSOLE DE TRAVAIL S3



In acciaio di colore rosso, da agganciare ai fori dei traversi orizzontali o verticali, con dispositivo di sicurezza antisollevamento. Predisposta per mettervi le aste parapetto.

In red painted steel to be hooked to the holes of the horizontal or vertical beams, with safety device against lifting. Arranged to mount the railings.

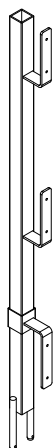
De acero de color rojo, se fija a los orificios de los travesaños horizontales o verticales, con un dispositivo de seguridad antilevantamiento. Preparada para colocar las barras de la barandilla.

Élément en acier rouge à accrocher aux trous des traverses horizontales ou verticales. Il est doté d'un dispositif de sécurité antilevage. L'élément prévoit également l'installation de tiges parapet.

Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8169067	11,80	26.01



MONTANTE DI CHIUSURA LATERALE MENSOLA | RAILING POST TO CLOSE CONSOLE SIDE
TUBO PARA MENSULA | TIGE VERTICALE POUR CONSOLE DE SERVICE



In acciaio di colore rosso, da agganciare alla mensola di servizio all'estremità della parete, garantisce la posa delle lamiera fermapiede.

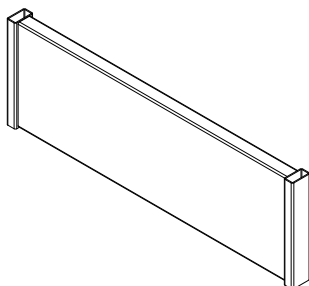
In red painted steel, to be hooked to the service console at the end of the wall. It ensures the laying of the foot stop plates.

De acero de color rojo, se fija a la plataforma de servicio situada en el extremo de la pared, asegura la colocación de las chapas de retención para pies.

Élément en acier rouge à accrocher à la console de service à l'extrémité de la paroi; il garantit la pose des tôles cale-pieds.

Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8168778	5,04	11.11

LAMIERA FERMAPIEDE E PARAPETTO | FOOT STOP PLATE AND RAILING
PLANCHA ZOCALO PARA MENSULA | TÔLE CALE-PIED ET DE PROTECTION



In lamiera di colore rosso, utilizzata per agganciare le due lamiera tra montante di chiusura e la mensola di servizio all'estremità della passerella.

In red painted steel plate, used to hook the two plates between the closing railing post and the service console at the end of the platform.

De chapa de color rojo, se utiliza para fijar las dos chapas entre el montante de cierre y la plataforma de servicio situada en el extremo de la pasarela.

In tôle rouge, cet élément est utilisé pour fixer les deux tôles qui se trouvent entre le montant de fermeture et la console de service à l'extrémité de la passerelle.

Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8168779	3,20	7.05

TUBO ALLINEATORE SENZA FORI | ALIGNER PIPE WITHOUT HOLES
TUBO DE ALINEACIÓN SIN HUECOS | TUBE D'ALIGNEMENT SANS TROUS



In acciaio verniciato 5x10x150 cm (1" 31/32 x 3" 15/16 x 4' 11" 1/16), serve per allineare grandi pareti.

In painted steel 5x10x150 cm (1" 31/32 x 3" 15/16 x 4' 11" 1/16), used to align great walls.

De acero pintado 5x10x150 cm (1" 31/32 x 3" 15/16 x 4' 11" 1/16), sirve para alinear grandes paredes.

Élément en acier peint 5x10x150 cm, (1" 31/32 x 3" 15/16 x 4' 11" 1/16), il sert à aligner les grandes parois.

Mis. mm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
100x50x1500 3" 15/16 x 1" 31/32 x 4' 11" 1/16	8168542	13,60 29.98
100x50x800 3" 15/16 x 1" 31/32 x 2' 7" 1/2	8168306	7,40 16.31



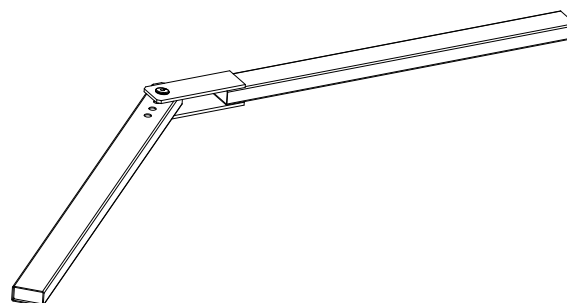
TUBO DI IRRIGIDIMENTO CERNIERA | HINGE STIFFENING PIPE
 TUBO DE REFORZAMIENTO BISAGRA | RAIDISSEUR REGLABLE SUR CHARNIERE

In acciaio di colore verde, serve per irrigidimento della cerniera esterna. Viene bloccato al pannello mediante staffa allineatore.

In green painted steel, used to stiffen the outer hinge, fixed to the panel by means of alignment bracket.

De acero de color verde, para reforzar la bisagra exterior. Se fija al panel mediante un estribo de alineación.

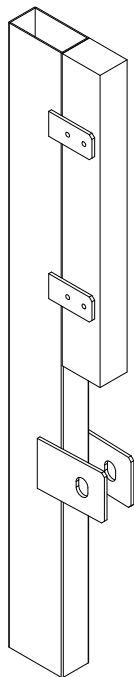
Élément en acier vert, il sert au raidissement de la charnière externe. Il est fixé au panneau par un étai à aligner.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Código n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8168157	23,00	50.70



STAFFA PROLUNGA CASSERO TIPO NUOVO | MOULD EXTENSION STIRRUP
ABRAZADERA PARA PROLONGAR EL PANEL | GRIFFE RALLONGE COFFRAGE



In acciaio di colore rosso, con elemento in legno, serve per prolungare l'altezza di getto con l'utilizzo di pannelli in legno di sp. 28 mm (1" ⁷/₆₄).

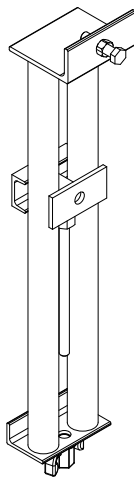
In steel, with element in wood, used in order to extend the height of casting when using plywood of sp. 28 mm (1" ⁷/₆₄).

De acero de color rojo, con elemento de madera, sirve para prolongar la altura de vertido utilizando paneles de madera de 28 mm (1" ⁷/₆₄) de grosor chorro.

En acier rouge avec élément en bois, cet élément sert à rallonger la hauteur de coulée en utilisant des panneaux en bois de 28 mm (1" ⁷/₆₄) d'épaisseur.

Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8168468	7,00	15.43

STAFFA APPOGGIO CASSERI | MOULD SUPPORTING STIRRUP
ESTRIBO DE SOPORTE PARA ENCOFRADO | BRIDE DE SUPPORT COFFRAGE



In acciaio di colore rosso, regolabile in altezza, si utilizza per sostenere i casseri per getti in elevazione, fissata al muro mediante barra filettata e placca a dado. Attenzione: appoggiare il pannello 5-10 cm (1" ³¹/₃₂-3" ¹⁵/₁₆) sotto il getto precedente.

In red painted steel, with adjustable height, used to support the formwork for elevation castings, fixed to the wall by means of threaded bars and nut plates. NOTICE: lay the panel 5 to 10 cm (1" ³¹/₃₂-3" ¹⁵/₁₆) underneath the preceding cast.

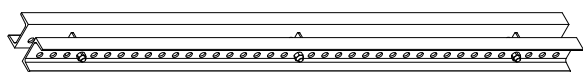
De acero de color rojo, regulable en altura, se utiliza para soportar los casetones para vertidos en altura, fijado al muro mediante barra roscada y placa con tuerca. Atención: colocar el panel de 5-10 cm (1" ³¹/₃₂-3" ¹⁵/₁₆) bajo el vertido anterior.

Il s'agit d'un composant en acier rouge, réglable en hauteur, qui est utilisé pour le soutien des cadres lors de coulées en élévation. Il est fixé au mur par une barre filetée et une plaque à écrou. Attention: faire reposer le panneau 5-10 cm (1" ³¹/₃₂-3" ¹⁵/₁₆) au-dessous de la coulée précédente.

Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8168978	11,50	25.35



COMPLESSIVO TRAVE FORATO UNP100 | STEEL GIRDER WITH HOLES ASSEMBLY | CONJUNTO VIGA PERFORADA | SYSTÈME POUTRE PERFORÉE



Elemento utilizzato come trave di riscontro. Abbinato alla staffa attacco barra, complessivo staffa fissaggio trave, piastra universale, dado ad alette, spina di riscontro dado ad alette e barra, permette di rendere stabili e sicuri gli angoli diversi da 90°. Può essere utilizzata per fissare le casseforme con modalità diverse dalle applicazioni standard.

This element, combined with the bar coupling bracket, the girder fastening bracket, the universal plate, the wing nut, the stop pin for wing nut and the bar, allows to make corners other than 90° both stable and secure. Can be used to fasten the formwork with methods other than the standard applications.

Elemento utilizado como viga de refuerzo. En combinación con la abrazadera unión barra, conjunto abrazadera fijación viga, placa universal, tuerca mariposa, espiga de refuerzo tuerca mariposa y barra, permite estabilizar y asegurar los ángulos distintos a 90°. Puede utilizarse para fijar los encofrados en modos diferentes a las aplicaciones estándar.

Élément utilisé comme poutre de renforcement. Associé à l'étrier de fixation barre, au système étrier fixation poutre, à la plaque universelle, à l'écrou papillon, à la goupille de blocage écrou papillon et à la barre, il garantit la stabilité et la fiabilité des angles différents de 90°. Il peut être utilisé pour fixer les coffrages autrement qu'avec les modalités d'application standard.

Mis. mm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis Medida Dimensions	Code n° Codigo n° Code n°	Weight Peso Poids
1000 3' 3" 3/8	8168969/C	20,90 46.08
1500 4' 11" 1/16	8168970/C	31,00 68.34
2000 6' 6" 47/64	8168971/C	41,50 91.50
2500 8' 2" 27/64	8169156/C	52,40 115.52
3000 9' 10" 7/64	8169184/C	62,40 137.57
3500 11' 5" 51/64	8169300/C	72,00 158.73
4000 13' 1" 31/64	8169301/C	82,00 180.80
4500 14' 9" 11/64	8169302/C	92,00 202.83
5000 16' 4" 27/32	8169303/C	102,00 224.87
6000 19' 8" 7/32	8169304/C	122,00 268.96

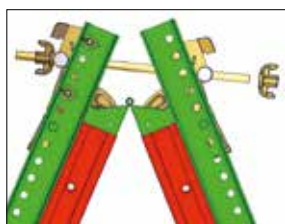
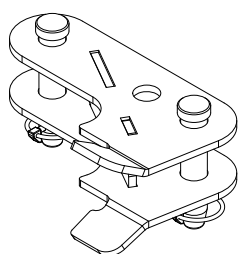
STAFFA ATTACCO BARRA DIW | DIW BAR CONNECTION BRACKET
ABRAZADERA UNIÓN BARRA DIW | ÉTRIER DE FIXATION BARRE DIW

L'elemento che abbinato al complessivo trave forato, al complessivo staffa fissaggio trave, piastra universale, dado ad alette, spina di riscontro dado ad alette e la barra, permette di rendere stabili e sicuri gli angoli diversi da 90°, permettendo il passaggio della barra DIW diverso dallo standard.

This element, combined with the girder with holes assembly, the beam fastening bracket assembly, the universal plate, the wing nut, the stop pin for wing nut and the bar, allows to make corners other than 90° both stable and secure, and permits the passage of non-standard DIW bars.

El elemento que combinado con el conjunto viga perforada, el conjunto abrazadera fijación viga, placa universal, tuerca mariposa, espiga de refuerzo tuerca mariposa y la barra, permite estabilizar y asegurar los ángulos distintos a 90°, permitiendo el pasaje de la barra DIW diferente del estándar

L'élément qui associé au système poutre perforée, au système étrier de fixation poutre, à la plaque universelle, à l'écrou papillon, à la goupille de blocage écrou papillon et à la barre, garantit la stabilité et la fiabilité des angles différents de 90°, en permettant un passage de la barre DIW différent par rapport aux solutions standards.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8168972/C	2,30	5.07

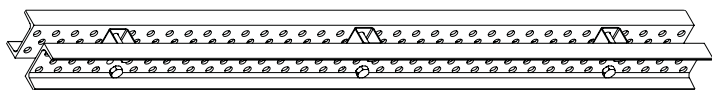


COMPLESSIVO TRAVE FORATO UNP120

STEEL GIRDER WITH HOLES ASSEMBLY

CONJUNTO VIGA PERFORADA

SYSTÈME POUTRE PERFORÉE



Elemento utilizzato come trave di riscontro. Abbinato alla staffa attacco barra, complessivo staffa fissaggio trave, piastra universale, dado ad alette, spina di riscontro dado ad alette e barra, permette di rendere stabili e sicuri gli angoli diversi da 90°. Può essere utilizzata per fissare le casseforme con modalità diverse dalle applicazioni standard.

This element, combined with the bar coupling bracket, the girder fastening bracket, the universal plate, the wing nut, the stop pin for wing nut and the bar, allows to make corners other than 90° both stable and secure. Can be used to fasten the formwork with methods other than the standard applications.

Elemento utilizado como viga de refuerzo. En combinación con la abrazadera unión barra, conjunto abrazadera fijación viga, placa universal, tuerca mariposa, espiga de refuerzo tuerca mariposa y barra, permite estabilizar y asegurar los ángulos distintos a 90°. Puede utilizarse para fijar los encofrados en modos diferentes a las aplicaciones estándar.

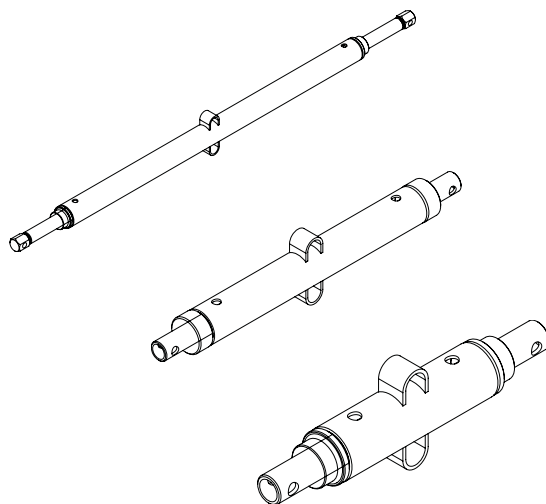
Élément utilisé comme poutre de renforcement. Associé à l'étrier de fixation barre, au système étrier fixation poutre, à la plaque universelle, à l'écrou papillon, à la goupille de blocage écrou papillon et à la barre, il garantit la stabilité et la fiabilité des angles différents de 90°. Il peut être utilisé pour fixer les coffrages autrement qu'avec les modalités d'application standard.

Mis. mm ft in Mis Medida Dimensions	Cod. N° Code n° Codigo n° Code n°	Peso kg lbs Weight Peso Poids
750 2' 5" 17/32	8169199/C	18,70 41.23
890 2' 11" 3/64	9169187/C	21,70 47.84
950 3' 1" 13/32	8169200/C	23,50 51.80
1010 3' 3" 49/64	9169188/C	24,50 54.01
1190 3' 10" 27/32	9169189/C	30,10 66.36
1490 4' 10" 21/32	8169201/C	35,60 78.49
1670 5' 5" 3/4	9169190/C	40,00 88.18
1730 5' 8" 7/64	9169191/C	41,00 90.39
1850 6' 53/64	9169192/C	43,50 95.90
1970 6' 5" 9/16	8169202/C	47,80 105.38
2090 6' 10" 9/32	8169212/C	50,00 110.23
2149 7' 39/64	9169193/C	51,00 112.44
2450 8' 29/64	8169203/C	59,10 130.30
2570 8' 5" 3/16	9169194/C	61,00 134.48
2690 8' 0" 29/32	9169195/C	62,60 138.00
2810 9' 2" 5/8	9169196/C	65,50 144.40
2990 9' 0" 23/32	8169204/C	70,40 155.20
3950 12' 11" 33/64	8169205/C	93,90 207.01
4970 16' 3" 43/64	8169206/C	116,40 256.62
5990 19' 7" 53/64	8169207/C	139,00 306.44

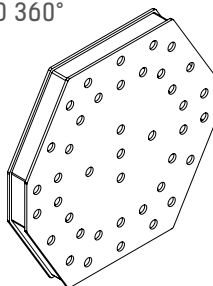


PUNTONI DI PORTATA
STRUT WITH BEARING CAPACITY
PUNTAL DE CAPACIDAD
ÉTAI DE PORTÉE

Mis. mm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
500-700 1' 7" ¹¹ / ₁₆ - 2' 3" ⁹ / ₁₆	8169225	10,50 23.15
850-1450 2' 9" ¹⁵ / ₃₂ - 4' 9" ³ / ₃₂	8169002	16,90 37.26
1250-1850 4' 1" ⁷ / ₃₂ - 6' ⁵³ / ₆₄	8169003	21,00 46.30
1700-2300 5' 6" ⁵⁹ / ₆₄ - 7' 6" ³⁵ / ₆₄	8169004	26,00 57.32

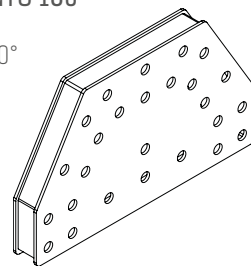


PIASTRA MULTIFORATA DI COLLEGAMENTO 360°
360° MULTI DRILLED CONNECTION PLATE
PLACA MULTIPERFORADA DE CONEXIÓN 360°
PLAQUE MULTIPERFORÉE DE
RACCORDEMENT 360°



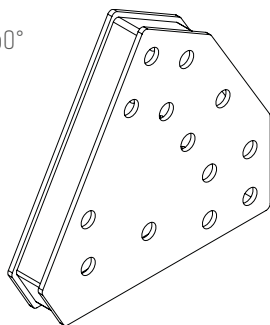
Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169197/C	24,00	52.91

PIASTRA MULTIFORATA DI COLLEGAMENTO 180°
180° MULTI DRILLED CONNECTION PLATE
PLACA MULTIPERFORADA DE CONEXIÓN 180°
PLAQUE MULTIPERFORÉE DE
RACCORDEMENT 180°



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169198/C	16,20	35.71

PIASTRA MULTIFORATA DI COLLEGAMENTO 60°
60° MULTI DRILLED CONNECTION PLATE
PLACA MULTIPERFORADA DE CONEXIÓN 60°
PLAQUE MULTIPERFORÉE DE
RACCORDEMENT 60°



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169199/C	8,50	18.74



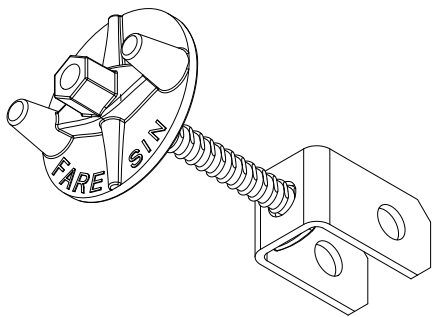
COMPLESSIVO STAFFA FISSAGGIO TRAVE | BEAM FASTENING BRACKET ASSEMBLY
CONJUNTO ABRAZADERA FIJACIÓN VIGA | SYSTÈME ÉTRIER FIXATION POUTRE

L'elemento che abbinato al complessivo trave forato, alla staffa attacco barra DIW, la piastra universale, il dado ad alette, la spina di riscontro dado ad alette e la barra, permette di rendere stabili e sicuri gli angoli diversi da 90°. Viene collegata al traverso del cassero tramite una spina corta e cuneo.

This element, combined with the girder with holes assembly, the DIW bar coupling bracket, the universal plate, the wing nut, the stop pin for wing nut and the bar, allows to make corners other than 90° both stable and secure. It is joined to the formwork water by means of a short pin and wedge.

El elemento que combinado con el conjunto viga perforada, la abrazadera unión barra DIW, la placa universal, la tuerca de mariposa, la espiga de refuerzo tuerca mariposa y la barra, permite estabilizar y asegurar los ángulos distintos a 90°. Se vincula al travesaño del encofrado mediante una espiga corta y cuña.

L'élément qui associé au système poutre perforé, à l'étrier de fixation barre DIW, à la plaque universelle, à l'écrou papillon, à la goupille de blocage écrou papillon et à la barre, garantit la stabilité et la fiabilité des angles différents de 90°. Il est relié à la traverse du coffrage au moyen d'une goupille courte et d'un coin.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8168976/C	1,70	3,75

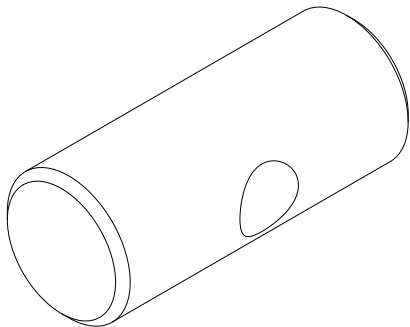
SPINA RISCONTRO DADO AD ALETTE | STOP PIN FOR WING NUTS
ESPIGA REFUERZO TUERCAS MARIPOSA | GOUPILLE DE BLOCAGE ÉCROUS PAPILLON

L'elemento che abbinato al complessivo trave forato, al complessivo staffa fissaggio trave, la piastra universale, il dado ad alette e la piastra universale, permette il corretto passaggio della barra filettata per la realizzazione angoli diversi da 90°.

This element, combined with the girder with holes assembly, beam fastening bracket assembly, the universal plate, the wing nut, allows the correct passage of the threaded bar for the creation of corners other than 90°.

El elemento que en combinación con el conjunto viga perforada, el conjunto abrazadera fijación viga, la placa universal y la tuerca mariposa, permite el correcto pasaje de la barra roscada para la realización de ángulos diferentes a los 90°.

L'élément qui associé au système poutre perforée, au système étrier de fixation poutre, à la plaque universelle, à l'écrou papillon garantit le passage correct de la barre filetée pour la réalisation d'angles différents de 90°.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8168973	1,00	2,20



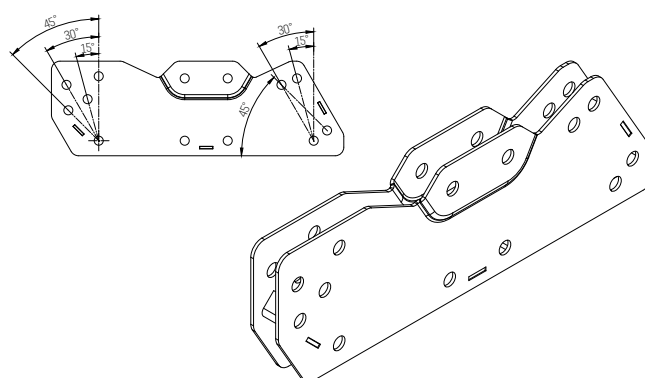
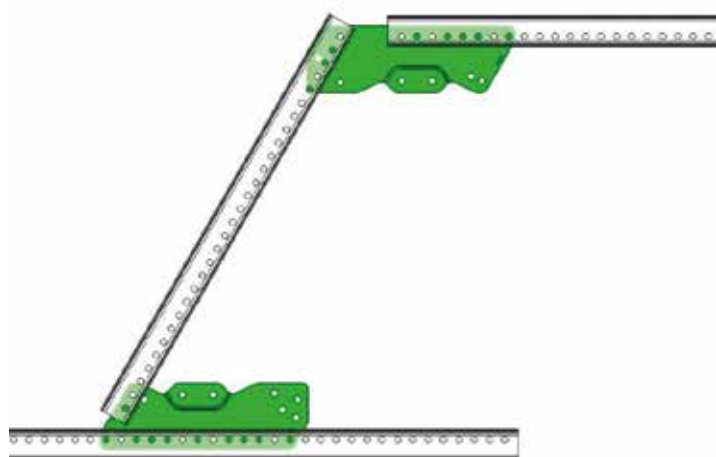
PIASTRA UNIVERSALE | UNIVERSAL PLATE
PLACA UNIVERSAL | PLAQUE UNIVERSELLE

L'elemento che abbinato al compressivo trave forato, alla staffa attacco barra DIW, il compressivo staffa fissaggio trave, il dado ad alette, la spina di riscontro dado ad alette e la barra, permette di realizzare angoli a 15°-30°-45°-60° ed altri angoli variabili. La piastra universale, inoltre si presta a molteplici altri utilizzi.

This element, combined with the girder with holes assembly, the DIW bar coupling bracket, beam fastening bracket assembly, the wing nut, the stop pin for wing nut and the bar, allows to create 15°-30°-45°-60° corners and other variable angles. Moreover, the universal plate has multiple uses.

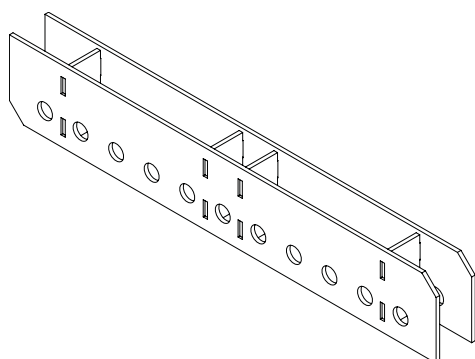
El elemento que en combinación con el conjunto viga perforada, a la abrazadera unión barra DIW, el conjunto abrazadera fijación viga, la tuerca mariposa, la espiga de refuerzo tuerca mariposa y la barra, permite realizar ángulos de 15°-30°-45°-60° y otros ángulos variables. La placa universal, además, se presta a muchos otros usos.

L'élément qui associé au système poutre perforé, à l'étrier de fixation barre DIW, au système étrier fixation poutre, à l'écrou papillon, à la goupille de blocage écrou papillon et à la barre, permet de réaliser des angles de 15°-30°-45°-60° et d'autres angles variables. La plaque universelle, se prête par ailleurs à de nombreuses autres utilisations.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8169013	11,00	24.25

PIASTRA UNIONE UNP100 | UPN100 UNION PLATE
UNION DE PLACA UNP100 | PLAQUE DE CONNEXION UNP100



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169200	5,10	11.24



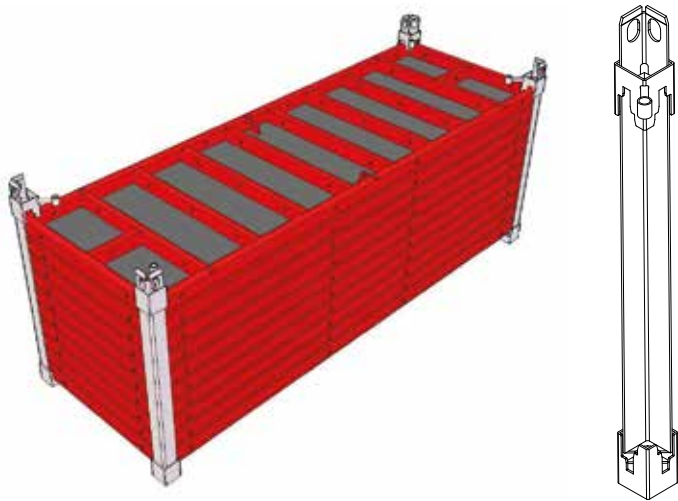
ANGOLO CONTENITORE PANNELLI | CORNER FOR PANELS' BOX
CONTENEDOR ÁNGULO PARA PANELES | CONTENEUR ANGLE POUR PANNEAUX

Elemento zincato singolo, ma fornito a gruppi di quattro, permette di stivare e movimentare velocemente e in modo sicuro le casseforme sia profilo 100 che profilo 120.

This galvanised element, supplied in sets of four, is used for quick and safe loading and handling of formwork, both 100 as 120 profiled.

Galvanizado elemento individual, pero siempre en grupos de cuatro, le permite almacenar y mover rápidamente y asegurar el encofrado es que el perfil de 100 perfil 120.

Element galvanisé individuel, mais fourni en unités de quatre, il permet de ranger et de se déplacer rapidement, en securisant les panneaux que ce soient de profil 100 que de 120



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8168608	11,50	25.35
8168608R	12,30	27.12

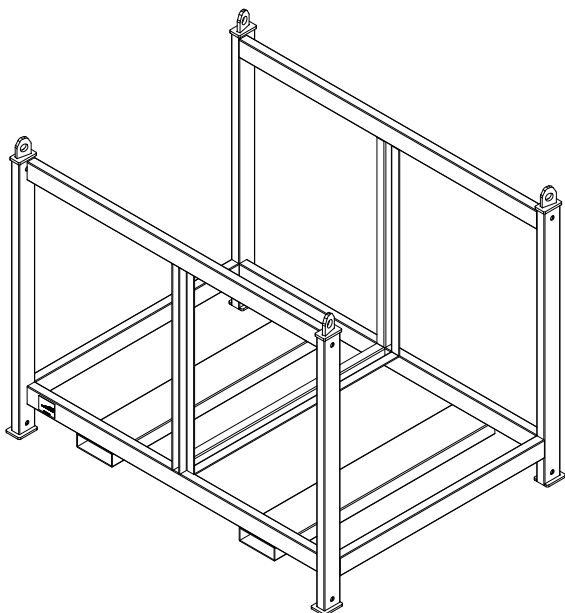
CONTENITORE PER PANNELLI | BOX FOR PANELS
CONTENEDOR PARA PANELES | CONTENEUR POUR PANNEAUX

Permette lo stoccaggio e la movimentazione rapida dei casseri.

It lets you to store and to move the panels quickly.

Permite almacenar y manipular los casetones con rapidez.

Cet élément permet le stockage et la manutention rapide des cadres.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8168202	100,00	220.46



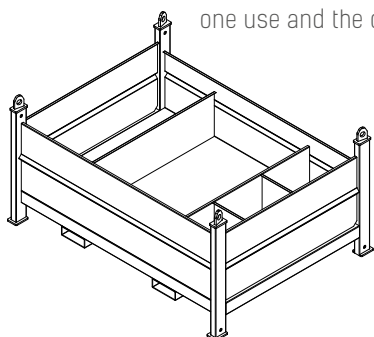
CONTENITORE PER ACCESSORI VERNICIATO | BOX FOR ACCESSORIES
CONTENEDOR PARA ACESSORIOS PINTADO | CONTENEUR POUR ACCESSOIRES

Permette di raggruppare e trasportare tutti gli accessori e casseforme, eliminando inutili movimenti e smarrimenti tra un utilizzo e l'altro.

It allows to group and to transport all the accessories and formwork, eliminating useless movements and losses between one use and the other.

Permite agrupar y transportar todos los accesorios y los encofrados, eliminando movimientos inútiles y pérdidas entre una utilización y la siguiente.

Il permet de regrouper et de transporter tous les accessoires et les coffrages en éliminant tout mouvement inutile et ainsi que les pertes éventuelles entre deux utilisations.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8168203	130,00	286.60

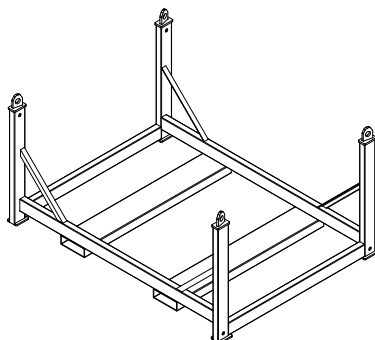
CONTENITORE PER PUNTELLI MULTIDIREZIONALE VERNICIATO | BOX FOR PROPS
CONTENEDOR PARA PUNTALES PINTADO | CONTENEUR POUR ÉTAIS VERNI

Permette lo stoccaggio dei puntelli prima e dopo l'utilizzo in cantiere.

Used for the storage of the props before and after their use on site.

Permite el almacenamiento de los puntales antes y después de su uso en el sitio.

Permet le stockage des accessoires avant et après l'utilisation sur le site.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8168497	69,00	152.12

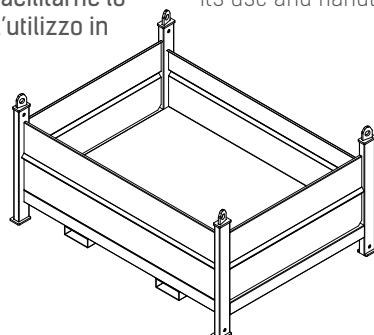
CONTENITORE PER ACCESSORI | BOX FOR ACCESSORIES
CONTENEDOR PARA ACCESORIOS | CONTENEUR POUR ACCESSOIRES

Permette di riunire insieme tutti gli accessori necessari al puntello, per facilitarne lo spostamento e l'utilizzo in cantiere.

Used for the storage of all the accessories for props to facilitate its use and handling on site.

Permite agrupar todos los accesorios necesarios para el puntal, a fin de facilitar su desplazamiento y posterior utilización en la obra.

Cet élément permet de réunir tous les accessoires qui sont nécessaires à l'étaçon pour faciliter son déplacement et son utilisation sur le chantier.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8168498	120,00	264.55

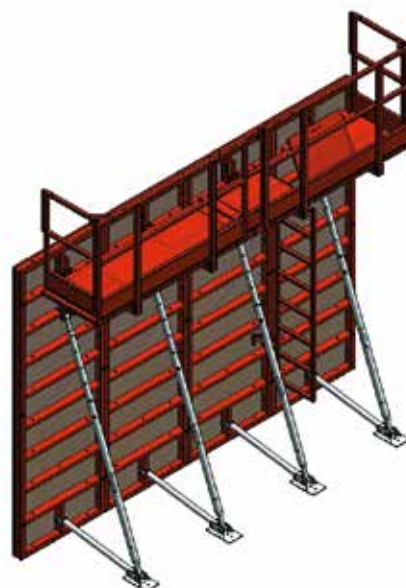
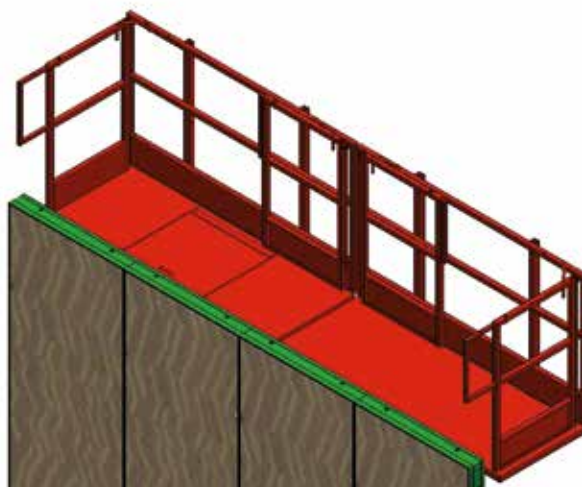
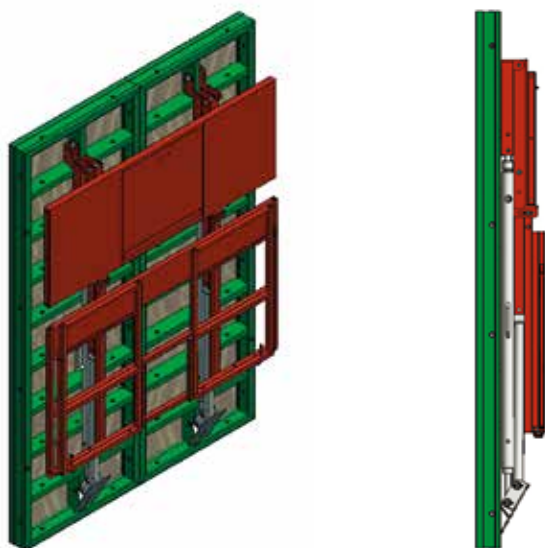


Pensata per il Modulo 2700/S100, ma adattabile al Modulo 3000/S100, questa pedana è completamente ripiegabile fino ad occupare, interamente chiusa, uno spazio di 33 cm (1' 1"). Consente la massima sicurezza ed affidabilità per il lavoro del personale in cantiere.

The platform is designed for Module 2700/S100, but can be adapted for use with Module 3000/S100, and it can be folded and stowed to occupy a space as small as 33 cm (1' 1"). It guarantees maximum safety and reliability for on-site workers.

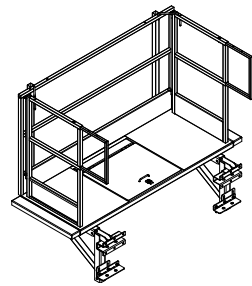
Pensada para el Módulo 2700/S100, pero adaptable al Módulo 3000/S100, esta plataforma puede plegarse totalmente hasta ocupar, cuando está totalmente cerrada, un espacio de 33 cm (1' 1"). Ofrece la máxima seguridad y fiabilidad durante el trabajo al personal en la obra.

Cette plateforme, conçue pour le Module 2700/S100, mais adaptable au Module 3000/S100, est complètement repliable et occupe un espace de 33 cm (1' 1") lorsqu'elle est entièrement pliée. Elle garantit une sécurité et fiabilité totales pour le personnel travaillant sur les chantiers.



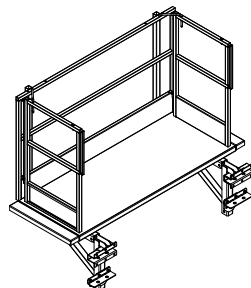


PEDANA UNIVERSALE PIEGHEVOLE CON BOTOLA
PLATFORM WITH TRAPDOOR ASSEMBLY
CONJUNTO PLATAFORMA CON TRAMPILLA
SYSTÈME PLATEFORME AVEC TRAPPE



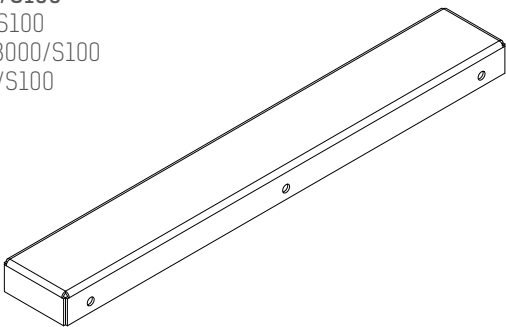
Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8169048	120,00	264.55

PEDANA UNICERSALE PIEGHEVOLE SENZA BOTOLA
PLATFORM WITHOUT TRAPDOOR ASSEMBLY
CONJUNTO PLATAFORMA SIN TRAMPILLA
SYSTÈME PLATEFORME SANS TRAPPE



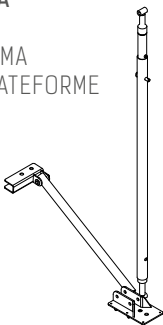
Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8169049	123,00	271.17

PROLUNGA PER 3000/S100
EXTENSION FOR 3000/S100
PROLUNGACIÓN PARA 3000/S100
RALLONGE POUR 3000/S100

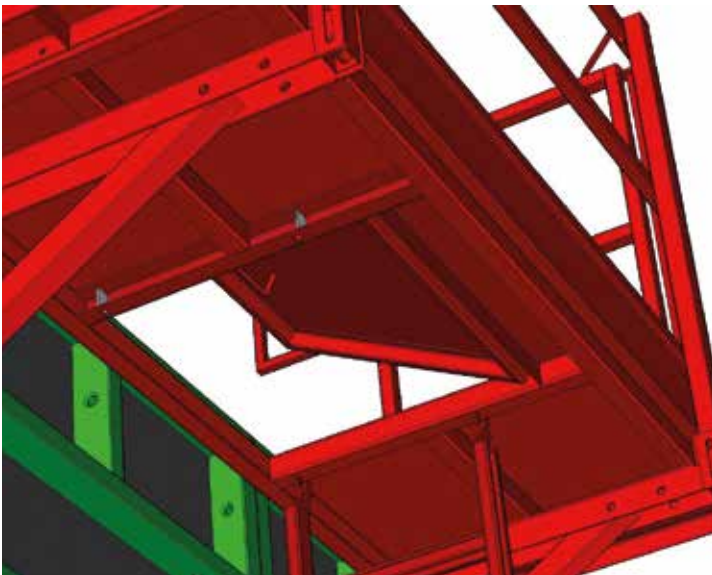


Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8169042	3,20	7.06

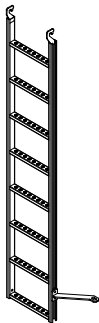
COMPLESSIVO PIOMBATORE PER PEDANA
PLUMBER ASSEMBLY FOR PLATFORM
CONJUNTO ESTABILIZADOR PARA PLATAFORMA
SYSTÈME ÉTAIS DE STABILISATION POUR PLATEFORME



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8168944	25,00	55.12



SCALETTA DI SERVIZIO
SERVICE LADDER
ESCALA DE SERVICIO
ÉCHELLE DE SERVICE



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8168943/C	15,00	33.07







worldwide

CORPORATE HEADQUARTERS

BREGANZE

FARESIN FORMWORK S.P.A. UNIPERSONALE

Via della Meccanica, 1 - 36042 Breganze, VI - ITALY
Phone +39 0445 300300 - Fax +39 0445 874748
info@faresinformwork.com - www.faresinformwork.com

WORLDWIDE BRANCHES

CANADA

FARESIN FORMWORK SYSTEMS INC

99 Fenmar Dr Toronto ON M9L 1M3
Phone +1 416 779 2286
info@faresinformwork.com
www.faresinformwork.ca

U.S.A.

FARESIN FORMWORK USA CORP

350 5th Avenue
New York, NY 10118
info@faresinformwork.com
www.faresinformwork.us

AUSTRALIA

FARESIN AUSTRALIA PTY LTD.

13 Rowood Road, Prospect
NSW 2148
Phone +61 2 9636 1411
Fax +61 2 9636 1422
info@faresinaustralia.com.au
www.faresinformwork.com.au

BELARUS

FARESIN BEL

Surganova Street, 28A, Office 207
220012 Minsk
Phone +375 172909520
Fax +375 172925293
faresin@infonet.by
www.faresinformwork.com

NIGERIA

FARESIN FORMWORK NIGERIA LIMITED

1B, Fola Osibo Street
Lekki Phase 1 - Lekki, Lagos
Phone +234 806 721 4806
info@faresinformwork.com
www.faresinformwork.ng

ABUJA OFFICE

Suite A3, Triple H Plaza,
Plot 778 Wuye District,
Abuja, F.C.T
info@faresinformwork.com
www.faresinformwork.ng

RUSSIA

JSCO FARESIN SPB

Basseyayaya Str. 73/1
196211 St. Petersburg
Phone +7 812 379 71 74
Fax +7 812 336 63 72
petersburg@faresin.ru
www.faresin.ru

ROMANIA

FARESIN ROMÂNIA SRL

Str. Morii, Nr. 6 Mogoșoaia
077135 Judetul Ilfov
Phone +40 21 3514401
Fax +40 21 3514402
office@faresinromania.ro
www.faresinformwork.ro

MÉXICO

FARESIN FORMWORK LATAM

OFFICE:

Dr. Vertiz 1400-1401
Colonia Portales Norte
033033 Ciudad de Mexico
Phone: +55 25806350

WAREHOUSE:

Av. Industria De La Transformación,
Lote 6, Manzana 6, Del Fraccionamiento
Denominado Parque Industrial Pyme Iii,
Ubicado En:
Carretera Estatal 431, A Los Cues,
Kilómetro 5.75, Localidad De San
Antonio La Galera, Municipio
De Huimilpan, Queretaro
info@faresinformwork.com
www.faresinformwork.com

MOZAMBIQUE

FARESIN FORMWORK MOÇAMBIQUE LIMITADA

Av. Rua Paulo Samuel Kankhomba,
Bairro Central n. 1371
Kampfumu, Maputo Cidade
Phone +258 21329684
infomz@faresinformwork.com
s.santi@faresinformwork.com
m.cossa@faresinformwork.com
www.faresinformwork.co.mz